

SENAT DE BELGIQUE**SESSION DE 1986-1987****Budget de la Gendarmerie
de l'année budgétaire 1987 (06)****INDEX**

	Pages
Projet de loi	3

TABLEAU DE LA LOI

Titre I. — Dépenses courantes	8
Titre II. — Dépenses de capital	14
Titre IV. — Section particulière	16

PROGRAMME JUSTIFICATIF

A. — Ligne politique générale poursuivie	19
B. — Justification par division organique et programme d'activités: Récapitulation pour le budget	20
Section 50 — Gendarmerie: Missions	21
Programmes 0. — Subsistance	23
1. — Défense nationale	33
2. — Justice	33
3. — Intérieur	34
4. — Recherche scientifique	35
C. — Justifications globales afférentes à des articles communs	37
D. — Titre IV — Section particulière	40

BELGISCHE SENAAAT**ZITTING 1986-1987****Begroting van de Rijkswacht
voor het begrotingsjaar 1987 (06)****INHOUDSOPGAVE**

	Bladz.
Wetsontwerp	3

WETSTABEL

Titel I. — Lopende uitgaven	8
Titel II. — Kapitaaluitgaven	14
Titel IV. — Afzonderlijke sectie	16

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA

A. — Algemene beleidslijn	19
B. — Verantwoording per organisatieafdeling en per activiteitenprogramma: Samenvatting voor de begroting	20
Sectie 50 — Rijkswacht: Opdrachten	21
Programma's 0. — Bestaansmiddelen	23
1. — Landsverdediging	33
2. — Justitie	33
3. — Binnenlandse Zaken	34
4. — Wetenschappelijk onderzoek	35
C. — Globale verantwoording betreffende de gemeenschappelijke artikels	37
D. — Titel IV — Afzonderlijke sectie	40

	Pages		Bladz.
	—		—
E. — Regroupements:		E. — Hergroeperingen:	
Codes économiques	42	Economische codes	42
Politique scientifique	43	Wetenschapsbeleid	43
F. — Tableau synthétique des cadres et des effectifs . . .	43	F. — Synthetische tabel van de personeelsformatie en -bezetting	43
Annexe I. — Tableau comparatif des dépenses	46	Bijlage I. — Vergelijkende tabel der uitgaven	46

PROJET DE LOI

BAUDOUIN,
ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice, de Notre Ministre du Budget, de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre de la Défense nationale et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS:

Notre Ministre du Budget et Notre Ministre des Finances sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit:

**CREDITS POUR LES DEPENSES COURANTES
(TITRE I)
ET POUR LES DEPENSES DE CAPITAL (TITRE II)**

ARTICLE 1^{er}

§ 1^{er}. Il est ouvert, pour les dépenses de la Gendarmerie, afférentes à l'année budgétaire 1987 des crédits s'élevant aux montants ci-après:

(En millions de francs)

ONTWERP VAN WET

BOUDEWIJN,
KONING DER BELGEN,

Aan allen, die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie, van Onze Minister van Begroting, van Onze Minister van Financiën, van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en van Onze Minister van Landsverdediging en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Onze Minister van Begroting en Onze Minister van Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen, waarvan de tekst volgt:

**KREDIETEN VOOR DE LOPENDE UITGAVEN
(TITEL I)
EN VOOR DE KAPITAALUITGAVEN (TITEL II)**

ARTIKEL 1

§ 1. Voor de uitgaven van de Rijkswacht voor het begrotingsjaar 1987 worden kredieten geopend ten bedrage van:

(In miljoenen franken)

	Crédits non dissociés — <i>Niet-gesplitste kredieten</i>	Crédits dissociés — <i>Gesplitste kredieten</i>		
		Crédits d'engagement — <i>Vastleggings- kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement — <i>Ordonnancerings- kredieten</i>	
TITRE I				TITEL I
Dépenses courantes	18 140,1	143,3	192,8	Lopende uitgaven.
TITRE II				TITEL II
Dépenses de capital	386,1	1 493,8	1 035,4	Kapitaaluitgaven.
Totaux (Titres I et II)	18 526,2	1 637,1	1 228,2	Totaux (Titels I en II).

Ces crédits sont énumérés aux titres I et II du tableau annexé à la présente loi.

Deze kredieten worden opgesomd onder de titels I en II van de bij deze wet gevoegde tabel.

§ 2. Les allocations de base qui résultent de la ventilation des crédits entre divisions organiques et programmes d'activités, telles qu'elles sont reprises dans les tableaux de moyens budgétaires du programme justificatif, font l'objet d'un suivi comptable.

§ 3. Lorsque la décomposition entre divisions organiques ou programmes est opérée dans les tableaux de moyens budgétaires, le Ministre, ou le fonctionnaire qu'il délègue à cet effet, peut, dans la limite de chacun des crédits ouverts au tableau de la loi, procéder à une redistribution des allocations de base.

§ 4. Le contrôleur des engagements et la Cour des Comptes veillent à ce que les dépenses soient correctement imputées sur les allocations de base et à ce que ces dernières ne soient pas dépassées, compte tenu le cas échéant des redistributions opérées conformément au § 3.

ART. 2

Les ordonnancements sur les dépenses engagées au cours des années budgétaires 1985 et antérieures, à charge des articles dont le numérotage a été modifié entre-temps, peuvent être imputés à charge des crédits correspondants du budget de l'année 1987.

ART. 3

Les indemnités pour frais funéraires, ainsi que les allocations de naissance, peuvent faire l'objet d'ordonnances d'ouvertures de crédit au même titre que les dépenses fixes.

ART. 4

Le Ministre de la Défense nationale est autorisé à liquider des avances provisionnelles sur l'indemnisation à charge de l'Etat du chef de dommages subis par des membres du personnel ou par des tiers.

ART. 5

Par dérogation aux dispositions de l'article 5 de la loi du 28 juin 1963 modifiant et complétant les lois sur la comptabilité de l'Etat, les crédits inscrits aux articles énumérés ci-après peuvent porter sur des sommes qui seront dues par l'Etat du chef d'obligations nées à sa charge au cours d'années antérieures à l'année budgétaire:

Titre I, article 11.03, uniquement pour ce qui concerne les indemnités pour accidents de travail;

Titre I, article 12.01;

Titre I, article 12.05, uniquement pour ce qui concerne les indemnités pour dégâts matériels;

§ 2. De basisallocaties die voortvloeien uit de verdeling van de kredieten over organisatieafdelingen en activiteitenprogramma's, zoals ze hernomen worden in de tabellen van de begrotingsmiddelen van het verantwoordingsprogramma, zijn het voorwerp van een boekhoudkundige opvolging.

§ 3. Wanneer de uitsplitsing tussen organisatieafdelingen of programma's gemaakt wordt in de tabellen van de begrotingsmiddelen, kan de Minister, of de gedelegeerde ambtenaar, binnen de grens van elk van de kredieten geopend in de wetstabel, overgaan tot een herverdeling van de basisallocaties.

§ 4. De controleur der vastleggingen en het Rekenhof zien erop toe dat de uitgaven op de basisallocaties juist worden aangerekend en zorgen bovendien ervoor dat deze laatste, eventueel rekening houdend met de overeenkomstig § 3 doorgevoerde herverdelingen, niet overschreden worden.

ART. 2

De ordonnancerings van de uitgaven die in de loop van het begrotingsjaar 1985 en van vorige begrotingsjaren werden vastgelegd ten laste van artikels waarvan de nummering inmiddels gewijzigd werd mogen worden aangerekend op de overeenstemmende artikels van de begroting voor het jaar 1987.

ART. 3

De vergoedingen voor begrafenis kosten, alsmede het kraamgeld, mogen het voorwerp van ordonnantiën van kredietopening zijn zoals de vaste uitgaven.

ART. 4

De Minister van Landsverdediging is ertoe gemachtigd op de schadeloosstelling ten laste van de Staat ingevolge schade, geleden door leden van het personeel of door derden, provisionele voorschotten te betalen.

ART. 5

In afwijking van de bepalingen van artikel 5 van de wet van 28 juni 1963 tot wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, mogen de kredieten die op de hierna opgesomde artikels ingeschreven zijn, sommen beogen die de Staat zal verschuldigd zijn wegens verbintenissen ontstaan te zijnen laste tijdens jaren die aan het begrotingsjaar voorafgaan:

Titel I, artikel 11.03, slechts wat de vergoedingen voor arbeidsongevallen betreft;

Titel I, artikel 12.01;

Titel I, artikel 12.05, slechts wat de vergoedingen voor materiële schade betreft;

Titre I, article 12.26, uniquement pour ce qui concerne les fournitures effectuées par des pharmaciens civils ou agréés et les prothèses dentaires et chirurgicales;

Titre I, article 33.05.

TITRE IV

SECTION PARTICULIERE

ART. 6

Les opérations effectuées sur les fonds spéciaux figurant au Titre IV du tableau joint à la présente loi sont évaluées à 3 800 000 francs pour les recettes et à 6 000 000 de francs pour les dépenses.

ART. 7

Le mode de disposition des avoirs mentionnés aux fonds inscrits au Titre IV du tableau joint à la présente loi est indiqué en regard du numéro de l'article se rapportant à chacun d'eux.

Les fonds dont les dépenses sont soumises au visa préalable de la Cour des Comptes sont désignés par l'indice A.

Donné à Bruxelles, le 25 février 1987.

BAUDOUIN.

Par le Roi:

Le Ministre de la Justice,

J. GOL.

Titel I, artikel 12.26, slechts wat de leveringen gedaan door burger- of aangenomen apothekers alsmede tand- en heilkundige prothesen betreft;

Titel I, artikel 33.05.

TITEL IV

AFZONDERLIJKE SECTIE

ART. 6

De verrichtingen op de speciale fondsen die voorkomen in Titel IV van de tabel gevoegd bij deze wet, worden geraamd op 3 800 000 frank voor de ontvangsten en op 6 000 000 frank voor de uitgaven.

ART. 7

De wijze van beschikking over het tegoed vermeld voor de fondsen ingeschreven in Titel IV van de tabel gevoegd bij deze wet wordt aangeduid naast het nummer van het artikel dat betrekking heeft op elk dezer.

De fondsen waarvan de uitgaven aan het voorafgaand visum van het Rekenhof worden overgelegd zijn door het teken A aangeduid.

Gegeven te Brussel, 25 februari 1987.

BOUDEWIJN.

Van Koningswege:

De Minister van Justitie,

J. GOL.

Le Ministre du Budget,
G. VERHOFSTADT.

De Minister van Begroting,
G. VERHOFSTADT.

Le Ministre des Finances,
M. EYSKENS.

De Minister van Financiën,
M. EYSKENS.

Le Ministre de l'Intérieur,
J. MICHEL.

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. MICHEL.

Le Ministre de la Défense nationale,
F.-X. DE DONNEA.

De Minister van Landsverdediging,
F.-X. DE DONNEA.

TABLEAU DE LA LOI

WETSTABEL

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES	1987 (*)
CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)		
§ 1 ^{er} . Salaires et charges sociales		
11.03	Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès —, les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service ainsi que les indemnités dues en application de la législation relative au prélèvement de substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine — loi du 7 février 1961) ⁽¹⁾	13 056,2
11.04	Allocations généralement quelconques au personnel de l'Etat	1 348,6
11.11	Exécution de la loi du 28 juin 1960 relative à la sécurité sociale des personnes ayant effectué des services temporaires à l'armée	0,2
11.12	Salaires en nature: vivres et habillement	21,1
Total pour le § 1 ^{er}		14 426,1
§ 2. Achat de biens non durables et de services		
12.01	Honoraires des avocats et des médecins. — Frais de justice en matière d'affaires civiles, administratives et pénales. — Jetons de présence, frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de l'Etat. — Rémunération d'experts étrangers à l'Administration et prestations de tiers ⁽¹⁾	4,4
12.02	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux — à l'exclusion des dépenses énergétiques — et dépenses d'entretien. — Fournitures de biens et services: frais de bureau, transport, impôts, rétributions, publications du Département, formation professionnelle, habillement et autres dépenses d'administration	352,6
12.03	Dépenses de consommation énergétique: mazout, gaz, essence, électricité, charbon, vapeur	250,8
12.04	Dépenses diverses de fonctionnement relatives au traitement de l'information à la Gendarmerie	304,7
12.05	Indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat pour charges réelles et dégâts matériels, ainsi que les frais de transport afférents aux voyages de service (y compris l'intervention de l'Etat-employeur dans les frais de transport ainsi que les indemnités pour frais de déplacement allouées à certains membres de la famille de gendarmes ou de militaires gravement malades, accidentés ou décédés) ⁽¹⁾	1 397,3

(*) 1987 = Crédits sollicités.

1986 = Crédits initiaux.

1985 = Ordonnancements sur les crédits de l'année en cours et sur les crédits reportés de l'année précédente (caractéristiques 1 + 3). Entre parenthèses: ordonnancements sur crédits pour créances d'années antérieures et sur crédits reportés pour créances d'années antérieures (caractéristiques 2 + 4).

⁽¹⁾ Voir également l'article 5 du texte de la loi.

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen franken)

1986 (*)	1985 (*)	TEKSTEN	Art.
HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)			
§ 1. Lonen en sociale lasten			
12 949,1	12 097,5 (17,8)	Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden —, de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulppersoneel in dienst door werkongeval getroffen alsook de vergoedingen die verschuldigd zijn in toepassing van de wetgeving betreffende de afname van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong — wet van 7 februari 1961) ⁽¹⁾ .	11.03
1 441,2	817,7 (141,0)	Allerhande toelagen aan het Rijkspersoneel	11.04
0,2	0,1	Uitvoering van de wet van 28 juni 1960 betreffende de maatschappelijke zekerheid van de personen die bij het leger tijdelijke diensten volbracht hebben.	11.11
3,5	2,7	Loon in natura: voeding en kleding	11.12
14 394,0	12 918,0 (158,8)	Totaal voor § 1.	
§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten			
4,2	4,1	Erelonen van advocaten en geneesheren. — Gerechtskosten inzake burgerlijke, administratieve en strafzaken. — Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van niet tot de Rijksdiensten behorende personen. — Bezoldiging van niet tot de Administratie behorende deskundigen en prestaties van derden ⁽¹⁾ .	12.01
347,7	240,9 (0,2)	Verbruiksuitgaven in verband met het betrekken van de lokalen — met uitsluiting van de uitgaven voor energie — en uitgaven voor onderhoud. — Leveringen van goederen en diensten: bureaukosten, vervoer, belastingen, vergoedingen, publicaties van het Departement, beroepsopleiding, kledij en andere administratieve uitgaven.	12.02
266,6	263,4	Uitgaven voor energieverbruik: stookolie, gas, benzine, elektriciteit, kolen, stoom.	12.03
310,9	223,9	Allerhande werkingsuitgaven in verband met de informatieverwerking bij de Rijks-wacht.	12.04
1 351,7	1 292,6 (15,0)	Allerhande vergoedingen aan het Rijkspersoneel voor werkelijke lasten en materiële schade, evenals de vervoerkosten betreffende dienstreizen (met inbegrip van de bijdrage van de Staat-werkgever in de vervoerkosten, alsmede de vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van rijkswachters of militairen die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn) ⁽¹⁾ .	12.05

(*) 1987 = Aangevraagde kredieten.

1986 = Oorspronkelijke kredieten.

1985 = Ordonnancerings op de kredieten van het lopend jaar en op de kredieten overgedragen van het vorige jaar (karakteristieken 1 + 3).
Tussen haakjes: ordonnancerings op kredieten voor schuldvorderingen van vroegere jaren en op overgedragen kredieten voor schuldvorderingen van vroegere jaren (karakteristieken 2 + 4).⁽¹⁾ Zie ook het artikel 5 in de wettekst.

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES	1987 (*)
12.06	Loyer de biens immobiliers des divers services du Département, en ce compris les loyers, rétributions et indemnités dus à la Régie des Bâtiments. — Impôts grevant les bâtiments propriété de l'Etat ou loués par lui, en ce compris le remboursement d'impôts à la Régie des Bâtiments	518,5
	Total pour les articles 12.01 à 12.06	2 828,3
12.25	Crédits spéciaux de recherche scientifique. (Le crédit inscrit au présent article peut être transféré au fonds spécial créé à cet effet au Titre IV, chapitre I)	2,5
12.26	Dépenses spécifiques à la Gendarmerie. (Les frais d'hospitalisation à l'étranger peuvent être payés par provision) ⁽¹⁾	379,2
12.27	Dépenses spécifiques à la Gendarmerie.	
	Crédits d'engagement	105,8
	Crédits d'ordonnancement	147,8
12.28	Utilisation de moyens de transport terrestre et aérien, propriété de l'Etat (y compris pièces de rechange) et éventuellement de véhicules loués	460,1
12.29	Utilisation de moyens de transport terrestre et aérien, propriété de l'Etat (y compris pièces de rechange) et éventuellement de véhicules loués :	
	Crédits d'engagement	37,5
	Crédits d'ordonnancement	45,0
	Total pour le § 2	3 670,1
	Crédits d'engagement	143,3
	Crédits d'ordonnancement	192,8
	Total pour le chapitre I	18 096,2
	Crédits d'engagement	143,3
	Crédits d'ordonnancement	192,8
	CHAPITRE III — TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS	
32.01	Indemnisation aux sociétés ferroviaires pour prestations insuffisamment rémunérées	15,2
33.05	Indemnisation de tiers, y compris les indemnités de réquisition, en raison de l'activité de l'Etat, de ses organes ou de ses préposés ⁽¹⁾	15,0
	Total pour le chapitre III	30,2

(*) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau de la loi.

⁽¹⁾ Voir également l'article 5 du texte de la loi.

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen franken)

1986 (*)	1985 (*)	TEKSTEN	Art.
529,3	514,4	Huur van onroerende goederen van de verschillende diensten van het Departement, met inbegrip van de aan de Regie der Gebouwen verschuldigde huurgelden, retributies en vergoedingen. — Belastingen slaande op gebouwen van het Rijk of door hem gehuurd, met inbegrip van de terugbetaling van belastingen aan de Regie der Gebouwen.	12.06
2 810,4	2 539,3 (15,2)	Totaal voor de artikelen 12.01 tot 12.06.	
2,5	2,5	Bijzondere kredieten voor wetenschappelijk onderzoek. (Het op dit artikel uitgetrokken krediet mag worden overgeschreven naar het bijzonder fonds dat te dien einde op Titel IV, hoofdstuk I, geopend werd).	12.25
358,4	141,2 (0,6)	Specifieke uitgaven voor de Rijkswacht. (De kosten voor verpleging in het buitenland mogen bij wijze van provisie betaald worden) ⁽¹⁾ .	12.26
171,5	52,6	Specifieke uitgaven voor de Rijkswacht.	12.27
127,0	32,3	Vastleggingskredieten.	
		Ordonnanceringskredieten.	
501,0	430,6 (0,1)	Gebruik van vervoermiddelen te land en in de lucht, eigendom van de Staat (vervangstukken inbegrepen) en eventueel van gehuurde voertuigen.	12.28
		Gebruik van vervoermiddelen te land en in de lucht, eigendom van de Staat (vervangstukken inbegrepen) en eventueel van gehuurde voertuigen:	12.29
37,0	36,0	Vastleggingskredieten.	
35,0	28,2	Ordonnanceringskredieten.	
3 672,3	3 113,6 (15,9)	Totaal voor § 2.	
208,5	88,6	Vastleggingskredieten.	
162,0	60,5	Ordonnanceringskredieten.	
18 066,3	16 031,6 (174,7)	Totaal voor hoofdstuk I.	
208,5	88,6	Vastleggingskredieten.	
162,0	60,5	Ordonnanceringskredieten.	
HOOFDSTUK III — INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN			
12,3	6,0	Vergoeding aan de spoorwegmaatschappijen voor ontoereikend bezoldigde prestaties.	32.01
25,0	17,9	Schadeloosstelling van derden, met inbegrip van opeisingsvergoedingen wegens de activiteit van de Staat, zijn organen of aangestelden ⁽¹⁾ .	33.05
37,3	23,9	Totaal voor hoofdstuk III.	

(*) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de wetstabel.

(1) Zie ook het artikel 5 in de wettekst.

TITRE I — DEPENSES COURANTES

		(En millions de francs)
Art.	LIBELLES	1987 (*)
41.01	CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
	Subvention pour dépenses de personnel et d'administration, ainsi que pour dépenses d'intervention de l'Office de renseignements et d'aide aux familles des militaires (O.R.A.F.).	13,7
	Total pour le chapitre IV	13,7
	Total pour le Titre I. — Dépenses courantes	18 140,1
	Crédits d'engagement	143,3
	Crédits d'ordonnancement	192,8

(*) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau de la loi.

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen franken)

1986 (*)	1985 (*)	TEKSTEN	Art.
		HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID	
13,1	13,0	Subsidie voor personeels- en bestuursuitgaven alsmede voor uitgaven van tussenkomst van het Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.).	41.01
13,1	13,0	Totaal voor hoofdstuk IV.	
18 116,7	16 068,5 (174,7)	Totaal voor Titel I. — Lopende uitgaven.	
208,5	88,6	Vastleggingskredieten.	
162,0	60,5	Ordonnanceringskredieten.	

(*) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de wetstabel.

TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES	1987 (*)
	CHAPITRE VII — INVESTISSEMENTS (CIVILS)	
74.01	Achat de mobilier, de machines, de matériel, de moyens de transport (terrestre et aérien) et d'animaux	386,1
74.02	Achat de mobilier, de machines, de matériel, de moyens de transport (terrestre et aérien) et d'animaux :	
	Crédits d'engagement	1 493,8
	Crédits d'ordonnancement	1 035,4
	Total pour le chapitre VII	386,1
	Crédits d'engagement	1 493,8
	Crédits d'ordonnancement	1 035,4
	Total pour le Titre II. — Dépenses de capital	386,1
	Crédits d'engagement	1 493,8
	Crédits d'ordonnancement	1 035,4
	Total pour les Titres I et II du budget de la Gendarmerie	18 526,2
	Crédits d'engagement	1 637,1
	Crédits d'ordonnancement	1 228,2

(*) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau de la loi.

TITEL II — KAPITAALUITGAVEN

(In miljoenen franken)

1986 (*)	1985 (*)	TEKSTEN	Art.
		HOOFDSTUK VII — INVESTERINGEN (CIVIEL)	
319,8	203,8 (1,8)	Aankoop van meubilair, machines, materieel, vervoermiddelen (te land en in de lucht) en dieren.	74.01
1 259,0	326,3	Aankoop van meubilair, machines, materieel, vervoermiddelen (te land en in de lucht) en dieren:	74.02
380,0	66,9	Vastleggingskredieten.	
		Ordonnanceringskredieten.	
319,8	203,8 (1,8)	Totaal voor hoofdstuk VII.	
1 259,0	326,3	Vastleggingskredieten.	
380,0	66,9	Ordonnanceringskredieten.	
319,8	203,8 (1,8)	Totaal voor Titel II. — Kapitaaluitgaven.	
1 259,0	326,3	Vastleggingskredieten.	
380,0	66,9	Ordonnanceringskredieten.	
18 436,5	16 272,3 (176,5)	Totaal voor de Titels I en II van de begroting van de Rijkswacht.	
1 467,5	414,9	Vastleggingskredieten.	
542,0	127,4	Ordonnanceringskredieten.	

(*) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de werstabel.

TITRE IV — SECTION PARTICULIERE

(En millions de francs)

Art.	Littera	Mode de disposition	LIBELLES	Solde au 1 ^{er} janvier 1987 — Saldo op 1 januari 1987	Recettes de l'année — Ontvangsten van het jaar
			Section I		
			Dépenses de l'Etat sur ressources affectées		
			CHAPITRE I		
			FONDS ALIMENTES PRINCIPALEMENT PAR DES CREDITS BUDGETAIRES		
60	03 (44)	A	Fonds spécial de la recherche scientifique de la Gendarmerie	3,7	2,5
			Totaux pour le chapitre I	3,7	2,5
			CHAPITRE II		
			FONDS DE REMPLOI DE CREDITS BUDGETAIRES		
63	05 (77)	A	Remploi du montant des prestations pour compte de tiers et des cessions de matériels et de produits à des tiers, quelle que soit la nature de la dépense	2,6	1,3
			Totaux pour le chapitre II	2,6	1,3
			Totaux pour la section I. — Dépenses de l'Etat sur ressources affectées	6,3	3,8
			Totaux pour le Titre IV. — Section particulière	6,3	3,8

TITEL IV — AFZONDERLIJKE SECTIE

(In miljoenen franken)

Dépenses de l'année — Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1987 — Saldo op 31 december 1987	TEKSTEN	Art.	Littera	Wijze van beschik- king
		Sectie I			
		Staatsuitgaven op inkomsten met speciale bestemming			
		HOOFDSTUK I			
		FONDSEN VOORNAMELIJK GESTIJFD DOOR BEGROTINGSKREDIETEN			
4,5	1,7	Speciaal fonds voor wetenschappelijk onderzoek van de Rijks- wacht.	60	03 (44)	A
4,5	1,7	Totalen voor hoofdstuk I.			
		HOOFDSTUK II			
		WEDERBELEGGINGSFONDSEN VAN BEGROTINGSKREDIETEN			
1,5	2,4	Wederbelegging van het bedrag van de prestaties voor rekening van derden en van de cessies van materieel en produkten aan derden, onafgezien van de aard van de uitgave.	63	05 (77)	A
1,5	2,4	Totalen voor hoofdstuk II.			
6,0	4,1	Totalen voor sectie I. — Staatsuitgaven op inkomsten met speciale bestemming.			
6,0	4,1	Totalen voor Titel IV. — Afzonderlijke sectie.			

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 25 février 1987.

BAUDOUIN.

Par le Roi:

Le Ministre de la Justice,

J. GOL.

Le Ministre du Budget,

G. VERHOFSTADT.

Le Ministre des Finances,

M. EYSKENS.

Le Ministre de l'Intérieur,

J. MICHEL.

Le Ministre de la Défense nationale,

F.-X. DE DONNEA.

Ons bekend om te worden gevoegd bij Ons besluit van 25 februari 1987.

BOUDEWIJN.

Van Koningswege:

De Minister van Justitie,

J. GOL.

De Minister van Begroting,

G. VERHOFSTADT.

De Minister van Financiën,

M. EYSKENS.

De Minister van Binnenlandse Zaken,

J. MICHEL.

De Minister van Landsverdediging,

F.-X. DE DONNEA.

PROGRAMME JUSTIFICATIF

A. LIGNE POLITIQUE GENERALE POURSUIVIE

1. Situation actuelle

a) Par la loi du 29 décembre 1975, les effectifs de la Gendarmerie, tels qu'ils étaient déterminés dans la loi sur la Gendarmerie du 2 décembre 1957, sont passés à 15 390 gendarmes pour le Corps opérationnel, et à 1 580 militaires en service à la Gendarmerie, et un maximum de 10 p.c. des effectifs mentionnés ci-dessus ont été autorisés en dehors du cadre pour recevoir une formation.

Suite à l'accord gouvernemental des 14 et 15 mai 1980, les effectifs ont été gelés au niveau du 1^{er} janvier 1979, soit un total de 16 185 (y compris les militaires remplissant des tâches administratives et logistiques et les élèves). Ces effectifs ont ensuite été conservés à ce niveau suite aux mesures d'économie imposées.

Etant donné la quantité croissante de travail, la diminution du temps de travail hebdomadaire, l'escalade de la violence en général et du terrorisme en particulier, ces effectifs étaient absolument insuffisants.

Le 19 octobre et le 14 décembre 1984, le Conseil des Ministres, dans l'optique de la lutte contre le terrorisme, a autorisé une première augmentation de 180 membres du personnel.

Par décision du Conseil des Ministres du 26 juillet 1985, un enrôlement annuel a en outre été accordé, tant de gendarmes pour le Corps opérationnel que de militaires, afin d'amener progressivement les effectifs au niveau légal.

Ces mesures ont été entérinées par décision du Conseil des Ministres du 7 février 1986 qui a également voté des moyens supplémentaires en matière d'allocations, de même que pour la formation et l'instruction et pour les investissements.

Le 23 mai 1986, le Conseil de Gouvernement a finalement décidé de limiter le transfert de militaires de carrière vers la Gendarmerie au quota réalisé en 1985, et de désigner, à partir de 1987, 400 miliciens à la Gendarmerie dans le but de constituer progressivement une réserve de 4 000 personnes.

b) En matière d'investissements, la Gendarmerie a dû respecter pendant des années une croissance nulle. Le niveau trop bas des crédits d'investissement au cours des années précédentes est la cause directe du vieillissement et du mauvais état tant du parc automobile et du matériel de transmission que des autres équipements en général.

Du matériel important n'a pu être acheté ou remplacé à temps. Ceci a pour conséquence une augmentation constante des frais d'entretien et de consommation.

Suite aux moyens supplémentaires accordés par décision du Conseil des Ministres du 7 février 1986, les premiers pas pouvaient déjà être faits en 1986 en matière d'exécution du plan quinquennal des investissements.

2. Mesures et incidence financière en 1987

a) 1) Concernant le personnel, il sera procédé en 1987 :

— au recrutement de 400 miliciens dont le coût total a été estimé à 87 200 000 francs;

— à la poursuite régulière de l'augmentation du personnel qui suit une formation de base ou continue, jusqu'à concurrence de 10 p.c. de l'effectif maximum autorisé, avec une incidence financière en 1987 de 50 millions de francs.

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA

A. ALGEMENE BELEIDSLIJN

1. Actuele toestand

a) Bij de wet van 29 december 1975 werd het effectief van de Rijkswacht, zoals het werd vastgelegd in de wet op de Rijkswacht van 2 december 1957, opgetrokken tot 15 390 rijkswachters voor het Operationeel Korps en tot 1 580 militairen in dienst bij de Rijkswacht en werd verder toegestaan maximaal 10 pct. van de hierboven vermelde effectieven buiten kader te hebben wegens vorming.

Ingevolge het regeerakkoord van 14 en 15 mei 1980 werden de effectieven geblokkeerd op het niveau van 1 januari 1979, hetzij een totaal van 16 185 (met inbegrip van de militairen voor administratieve en logistieke taken en de leerlingen). Nadien werd de getalsterkte op dit peil behouden ingevolge de opgelegde bezuinigingsmaatregelen.

Door de stijgende werklast, de vermindering van de wekelijkse arbeidsduur, het toenemend geweld in het algemeen en het terrorisme in het bijzonder, waren deze effectieven absoluut ontoereikend.

Op 19 oktober en 14 december 1984 heeft de Ministerraad, met het oog op de strijd tegen het terrorisme, een eerste verhoging van 180 personeelsleden toegestaan.

Bij beslissing van de Ministerraad van 26 juli 1985 werd bovendien een jaarlijkse aanwerving toegestaan, zowel van rijkswachters voor het Operationeel Korps als van militairen, ten einde de effectieven geleidelijk op het wettelijk peil te brengen.

Deze maatregelen werden bevestigd bij beslissing van de Ministerraad van 7 februari 1986 die eveneens bijkomende middelen goedkeurde inzake toelagen, evenals voor vorming en opleiding en voor investeringen.

Op 23 mei 1986 besliste de Regeringsraad tenslotte de overgang van beroepsmilitairen naar de Rijkswacht te beperken tot het aantal dat in 1985 werd bereikt en vanaf 1987 jaarlijks 400 dienstplichtigen toe te wijzen aan de Rijkswacht, ten einde geleidelijk een reserve van 4 000 personeelsleden samen te stellen.

b) Inzake investeringen heeft de Rijkswacht jarenlang een nulgroei moeten eerbiedigen. Het te lage peil van de investeringskredieten tijdens de vorige jaren is de rechtstreekse oorzaak van de veroudering en de slechte staat van zowel het voertuigenpark en het transmissiematerieel, als van de andere uitrusting in het algemeen.

Belangrijk materieel kon niet tijdig aangeschaft of vervangen worden. Dit heeft een bestendige toename van de onderhouds- en verbruikskosten tot gevolg.

Ingevolge de bij beslissing van de Ministerraad van 7 februari 1986 toegekende bijkomende middelen, kon reeds in 1986 een aanvang gemaakt worden met de uitvoering van het vijfjarenplan van de investeringen.

2. Maatregelen en financiële weerslag in 1987

a) 1) Inzake personeel zal in 1987 overgegaan worden tot :

— de aanwerving van 400 miliciens waarvan de totale kostprijs op 87 200 000 frank geraamd wordt;

— het verder geleidelijk opvoeren van het personeel dat een basis- of voortgezette vorming volgt, tot beloop van 10 pct. van het maximum toegelaten effectief, met als financiële weerslag in 1987 50 miljoen frank.

2) L'impact de ces mesures se manifeste dans le programme de Subsistance (0), aussi bien dans les dépenses de personnel que dans les dépenses de fonctionnement et d'investissement.

b) 1) L'adaptation de la répartition des moyens budgétaires en crédits de personnel, de fonctionnement et d'investissement est poursuivie en 1987, conformément à la décision du Conseil des Ministres du 26 juillet 1985, afin d'assurer le fonctionnement normal de la Gendarmerie.

2) En ce qui concerne les dépenses de fonctionnement, les efforts commencés en 1986 sont poursuivis. Ils ont d'une part trait aux dépenses pour l'entretien, la consommation énergétique et l'achat de matériel spécifique et de munitions, pour lesquelles les crédits sont repris dans les activités « Fonctionnement » des divers programmes; d'autre part, ils concernent le programme d'achat de divers types de véhicules, de matériel électronique et de transmission, d'armement et de matériel informatique, pour lequel l'impact budgétaire s'inscrit dans l'activité « Investissement » du programme de Subsistance (0).

B. JUSTIFICATION PAR DIVISION ORGANIQUE ET PROGRAMMES D'ACTIVITES

RECAPITULATION POUR LE BUDGET DE LA GENDARMERIE

(En millions de francs)

Divisions organiques et programmes (1)	C.N.D. + C.O. (1) — N.G.K. + O.K. (1)			C.E. — V.K. (2)			Organisatieafdelingen en programma's (8)
	1987 (3)	1986 (4)	1985 (5)	1987 (3)	1986 (4)	1985 (5)	
	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	
Division 50. Gendarmerie:							
0. Subsistance	19 032,2	18 202,4	(*)	1 493,8	1 259,0	326,3	Afdeling 50. Rijkswacht:
1. Défense nationale	41,9	31,1	(*)	15,3	31,0	(*)	0. Bestaansmiddelen.
2. Justice	175,8	226,7	(*)	—	—	—	1. Landsverdediging.
3. Intérieur	502,0	515,8	(*)	128,0	177,5	(*)	2. Justitie.
4. Recherche scientifique	2,5	2,5	2,5	—	—	—	3. Binnenlandse Zaken.
Totaux pour la division 50	19 754,4	18 978,5	(*)	1 637,1	1 467,5	(*)	4. Wetenschappelijk onderzoek.
							Totale voor de afdeling 50.

(1) C.N.D. + C.O. = crédits non dissociés + crédits d'ordonnement.

(2) C.E. = crédits d'engagement.

(3) 1987 = crédits sollicités.

(4) 1986 = crédits initiaux.

(5) 1985 = réalisations.

(*) Montants non disponibles.

2) De weerslag van deze maatregelen komt tot uiting in het Bestaansmiddelenprogramma (0), zowel in de personeelsuitgaven als in de uitgaven voor werking en investeringen.

b) 1) De procentuele verdeling van de begrotingsmiddelen in personeels-, werkings- en investeringskredieten wordt in 1987 verder aangepast, overeenkomstig de beslissing van de Ministerraad van 26 juli 1985, ten einde de normale werking van de Rijkswacht te verzekeren.

2) Wat de werkingsuitgaven betreft, worden de inspanningen die in 1986 aangevangen zijn, voortgezet. Enerzijds hebben zij betrekking op de uitgaven voor onderhoud, energieverbruik en aankoop van specifiek materieel en munitie, waarvan de kredieten voorkomen in de activiteiten « Werking » van de verschillende programma's; anderzijds betreffen zij de aankoopprogramma's inzake diverse soorten voertuigen, transmissie- en elektronisch materieel, bewapening en informaticamaterieel, waarvan de budgettaire weerslag tot uiting komt in de activiteit « Investerings » van het Bestaansmiddelenprogramma (0).

B. VERANTWOORDING PER ORGANISATIEAFDELING EN PER ACTIVITEITENPROGRAMMA

SAMENVATTING VOOR DE BEGROTING VAN DE RIJKSWACHT

(In miljoenen franken)

(1) N.G.K. + O.K. = niet-gesplitste kredieten + ordonnanceringskredieten.

(2) V.K. = vastleggingskredieten.

(3) 1987 = aangevraagde kredieten.

(4) 1986 = oorspronkelijke kredieten.

(5) 1985 = verwezenlijkingen.

(*) Niet-beschikbare bedragen.

50. Gendarmerie

MISSIONS

a) *Généralités*

Les missions de la Gendarmerie sont déterminées par la loi du 2 décembre 1957. La Gendarmerie constitue une des Forces armées. Le Ministre de la Défense nationale est chargé de l'organisation et de l'administration générale de cette force placée sous son autorité. En cette qualité, c'est lui qui élabore annuellement le projet de loi contenant le budget de la Gendarmerie. Toutefois, suivant la nature de ses missions, la Gendarmerie relève du Ministre de l'Intérieur, du Ministre de la Justice ou du Ministre de la Défense nationale.

Cette triple dépendance a conduit à retenir, en matière budgétaire, trois programmes d'activités relatifs aux missions ressortissant respectivement à ces trois départements.

Cependant, il est souvent malaisé de classer de cette façon les multiples services et missions exécutés par la Gendarmerie. Si en théorie, les activités de police administrative et celles de police judiciaire sont nettement différenciées, il est fréquent que, dans la pratique, elles se conjuguent au cours d'une même opération. Sous cette réserve, nous donnons ci-après, pour les trois programmes d'activités, un aperçu des tâches légales qui relèvent de la compétence respective des trois Ministres de tutelle.

b) *Missions spécifiques*

1. Ministre de l'Intérieur

La Gendarmerie relève, pour l'exécution de sa mission, du Ministre de l'Intérieur pour tout ce qui concerne l'exercice de la police administrative, l'exécution des lois et arrêtés de police générale et le maintien de l'ordre public.

Dans ce cadre, la Gendarmerie exécute des fonctions ordinaires (sans réquisitions) ou extraordinaires (lorsqu'elle en est légalement requise par les autorités administratives).

(a) *Fonctions ordinaires*

— d'une façon générale, assurer la sécurité publique et la protection des personnes et des biens par des services d'information, de surveillance, de prévention, de garde ou d'escorte;

— se tenir à portée des grands rassemblements;

— disperser les attroupements armés et, dans certains cas, les attroupements non armés;

— se rendre sur les lieux des catastrophes ou sinistres importants et prendre les mesures de sauvetage des personnes et de protection des biens;

— exercer la police de circulation, spécialement en dehors des agglomérations; maintenir en tout temps les communications et passages libres et y assurer la libre circulation;

— informer par rapport spécial les autorités administratives intéressées des événements concernant l'ordre public et la sûreté générale;

— entretenir des rapports de service réguliers avec ces autorités, et resserrer les contacts lorsque la tranquillité publique est menacée.

(b) *Fonctions extraordinaires*

Outre les cas où elle agit d'initiative, la Gendarmerie:

— prête main-forte lorsqu'elle en est légalement requise;

50. Rijkswacht

OPDRACHTEN

a) *Algemeen*

De opdrachten van de Rijkswacht zijn bepaald bij de wet van 2 december 1957. De Rijkswacht is één van de Krijgsmachten. De Minister van Landsverdediging is belast met de organisatie en het algemeen beheer van deze macht die onder zijn gezag staat. In dat kader stelt hij jaarlijks het wetsontwerp op dat het budget van de Rijkswacht bevat. Naargelang van de aard van haar opdrachten hangt de Rijkswacht nochtans af van de Minister van Binnenlandse Zaken, de Minister van Justitie of de Minister van Landsverdediging.

Deze drievoudige afhankelijkheid heeft, op budgettair gebied, geleid tot het weerhouden van drie activiteitenprogramma's die betrekking hebben op de opdrachten die respectievelijk tot deze drie departementen behoren.

Vaak is het echter moeilijk de verscheidene door de Rijkswacht uitgevoerde diensten en opdrachten op deze manier te rangschikken. Zo de activiteiten van administratieve en gerechtelijke politie in theorie duidelijk verschillend zijn, gebeurt het vaak dat deze in de praktijk in de loop van een zelfde operatie samenvallen. Onder dit voorbehoud geven wij hierna, voor de drie activiteitenprogramma's, een overzicht van de wettelijke taken die onder de respectieve bevoegdheid vallen van de drie voogdijministers.

b) *Specifieke opdrachten*

1. Minister van Binnenlandse Zaken

Wat de uitoefening van de administratieve politie, de uitvoering van de wetten en besluiten van algemene politie en de handhaving van de openbare orde betreft staat de Rijkswacht onder het gezag van de Minister van Binnenlandse Zaken.

In dit verband oefent de Rijkswacht gewone (zonder vorderingen) of buitengewone (wanneer zij daartoe wettelijk gevorderd wordt door de administratieve autoriteiten) ambtsverrichtingen uit.

(a) *Gewone ambtsverrichtingen*

— in het algemeen, de openbare veiligheid en de bescherming van personen en goederen door informatie-, bewakings-, preventie-, wacht- of begeleidingsdiensten;

— zich ophouden in de nabijheid van elke grote volkstoeeloop;

— gewapende en, in sommige gevallen, ongewapende samenscholingen uiteendrijven;

— zich ter plaatse begeven in geval van onheil of grote ramp en de maatregelen treffen om personen te redden en goederen te beschermen;

— de politie van het verkeer uitoefenen, in het bijzonder buiten de agglomeraties; te allen tijde de verbindingen en doorgangen vrijhouden en er het vrij verkeer verzekeren;

— bij bijzonder verslag de betrokken administratieve autoriteiten inlichten over de gebeurtenissen in verband met de openbare orde en de algemene veiligheid;

— regelmatige dienstbetrekkingen onderhouden met deze autoriteiten en nauwere contacten leggen wanneer de openbare rust wordt bedreigd.

(b) *Buitengewone ambtsverrichtingen*

Buiten de gevallen waar de Rijkswacht optreedt op eigen initiatief:

— leent zij de sterke arm wanneer zij daartoe wettelijk gevorderd wordt;

- fournit les escortes d'honneur aux autorités et corps constitués;
- sur réquisition des autorités administratives légalement responsables du maintien de l'ordre public, prépare et exécute les opérations nécessaires.

2. Ministre de la Justice

Pour tout ce qui concerne l'exercice de la police judiciaire, la police des étrangers et la sûreté de l'Etat, la Gendarmerie relève du Ministre de la Justice.

Dans ce cadre, elle est chargée :

- de rechercher les crimes, délits et contraventions; cette mission comporte toutes les activités liées aux enquêtes judiciaires, telles que : descentes sur les lieux, recherches, constats, perquisitions, arrestations, rédactions des procès-verbaux, etc.;
- de donner suite aux réquisitions des autorités judiciaires;
- d'assurer la police des tribunaux et le transfèrement des détenus;
- d'entretenir des rapports constants avec les autorités judiciaires;
- de constituer des détachements judiciaires placés sous la surveillance de l'auditeur général et la direction des auditeurs militaires;
- d'assurer la police des étrangers, notamment par des contrôles aux frontières terrestres, aériennes et maritimes.

3. Ministre de la Défense nationale

Pour tout ce qui concerne la surveillance exercée sur les militaires absents de leur corps et la participation à la préparation des opérations de mobilisation, la Gendarmerie relève du Ministre de la Défense nationale.

Dans ce cadre, et en temps de paix, la Gendarmerie :

- recherche les déserteurs, de même que les réfractaires, les insoumis et les militaires irrégulièrement absents de leur corps;
 - surveille les militaires régulièrement absents de leur corps;
 - collabore aux mesures prises pour assurer la mobilisation des Forces armées;
 - informe les autorités militaires de tout événement de nature à intéresser les Forces armées;
 - sur demande de ces autorités, fournit les détachements nécessaires pour assurer la police des militaires aux endroits indiqués;
 - fournit des détachements dénommés « prévôtés » aux Forces armées belges se trouvant en dehors du territoire national (R.F.A.);
 - fournit des détachements aux Palais royaux et à diverses institutions (S.H.A.P.E. — B.E.L.O.T.A.N. — O.N.U.);
 - assure l'administration et la logistique de la réserve de Gendarmerie.
- En outre, en temps de guerre, la Gendarmerie :
- participe à la défense intérieure du territoire;
 - fournit des prévôtés chargées du maintien de l'ordre et de la police auprès des autres Forces armées.

c) Autres activités

Outre ses fonctions spécifiques classées ci-avant par programme, la Gendarmerie est chargée d'autres activités qu'elle remplit indifféremment au bénéfice des trois Ministres de tutelle. La charge budgétaire résultant de ces activités est à inscrire au budget de la Gendarmerie.

- levert zij eregeleide voor de overheden en de gestelde lichamen;
- bereidt zij, op vordering van de voor de handhaving van de openbare orde wettelijk verantwoordelijke administratieve overheden, de gepaste operaties voor en voert ze uit.

2. Minister van Justitie

Wat de uitoefening van de gerechtelijke politie, de vreemdelingenpolitie en de veiligheid van de Staat betreft, staat de Rijkswacht onder het gezag van de Minister van Justitie.

In dit kader is zij belast met :

- het opsporen van misdaden, wanbedrijven en overtredingen; deze opdracht omvat alle activiteiten die verbonden zijn met gerechtelijke onderzoeken zoals : afstapping ter plaatse, opsporingen, vaststellingen, huiszoekingen, aanhoudingen, opstellen van processen-verbaal, enz.;
- het beantwoorden aan de vorderingen van de gerechtelijke autoriteiten;
- de politie van de rechtbanken en het overbrengen van gevangenen;
- het onderhouden van voortdurende betrekkingen met de gerechtelijke overheden;
- het oprichten van gerechtelijke detachementen die onder het toezicht staan van de auditeur-generaal en onder de leiding van de krijgsauditeurs;
- de vreemdelingenpolitie, meer bepaald door middel van controles aan de lucht-, zee- en landgrenzen.

3. Minister van Landsverdediging

Wat het toezicht op de uit hun korps afwezige militairen en de medewerking aan de voorbereiding van de mobilisatieverrichtingen betreft, staat de Rijkswacht onder het gezag van de Minister van Landsverdediging.

In dit verband, en in vredetijd :

- spoort de Rijkswacht de deserteurs op, alsmede de dienstweigeraars, de weerspanningen en de militairen die onregelmatig afwezig zijn uit hun korps;
- houdt zij toezicht op de militairen die regelmatig afwezig zijn uit hun korps;
- werkt zij mee aan de maatregelen tot mobilisatie van de Krijgsmacht;
- licht zij de militaire overheden in over elke gebeurtenis die de Krijgsmachten aanbelangt;
- levert de Rijkswacht op verzoek van deze overheden de nodige detachementen om op de aangewezen plaatsen de politie van de militairen te verzekeren;
- levert zij detachementen, « provoostdiensten » genaamd, aan de Belgische Strijdkrachten die zich buiten het nationale grondgebied bevinden (B.R.D.);
- levert zij detachementen aan de Koninklijke Paleizen en aan diverse instellingen (S.H.A.P.E. — B.E.L.O.T.A.N. — U.N.O.);
- verzekert zij het beheer en de logistiek van de Rijkswachtreserve.

In oorlogstijd bovendien :

- neemt de Rijkswacht deel aan de binnenlandse verdediging van het grondgebied;
- levert zij provoostdiensten, die belast zijn met de handhaving van de orde en de politie bij de andere Krijgsmachten.

c) Andere activiteiten

Benevens de hiervoren per programma ingedeelde specifieke ambtsverrichtingen wordt de Rijkswacht met andere opdrachten belast die zij zonder onderscheid uitvoert ten bate van de drie voorgedijministers. De budgettaire last voortvloeiend uit deze activiteiten dient ingeschreven op de begroting van de Rijkswacht.

Ces activités peuvent se résumer comme suit:

1) *Dans le domaine du personnel*: assurer le recrutement, la sélection, l'administration et la gestion du personnel;

2) *Dans le domaine de la formation*: assurer les formations de base, continuée ou spécialisée et l'entraînement des différentes catégories de personnel ainsi qu'organiser les cours et examens pour l'accès aux différents grades;

3) *Dans le domaine de la logistique*: déterminer les besoins, acheter, entretenir et gérer le charroi, le matériel informatique et de transmission, l'armement, le mobilier et les autres matériels et approvisionnements spécifiques de la Gendarmerie.

50/0 — SUBSISTANCE

Deze activiteiten kunnen als volgt samengevat worden:

1) *Inzake personeel*: instaan voor de aanwerving, de selectie, de administratie en het beheer van het personeel;

2) *Inzake vorming*: verstrekken van de basisvorming, de voortgezette of de specialistenvorming, het oefenen van de verschillende personeelscategorieën alsook het organiseren van cursussen en examens voor de bevordering in de verschillende graden;

3) *Inzake logistiek*: bepalen van de behoeften, aankopen, onderhouden en beheren van de voertuigen, het informatica- en transmissiemateriaal, de bewapening, het meubilair en het andere materieel en bijzondere bevoorradings van de Rijkswacht.

50/0 — BESTAANSMIDDELEN

Moyens en personnel	1987 ⁽¹⁾	1986 ⁽²⁾	1985 ⁽³⁾	Bezetting in personeel
<i>Organique</i>				<i>Organiek.</i>
1. Personnel de la Gendarmerie:				1. Rijkswachtpersoneel:
— Officiers généraux	4	4	4	— Opperofficiëren.
— Officiers supérieurs	140	132	128	— Hoofdofficiëren.
— Officiers subalternes	523	506	450	— Lagere officieren.
— Sous-officiers	14 650	14 536	14 422	— Onderofficiëren.
— Brigadiers et gendarmes	769	690	603	— Brigadiers en rijkswachters.
Elèves candidats-officiers:				Leerlingen kandidaat-officiëren:
— Sous-lieutenants élèves	69	86	135	— Onderluitenant leerlingen.
— Sous-officiers	22	23	20	— Onderofficiëren.
— Brigadiers et gendarmes	29	29	30	— Brigadiers en rijkswachters.
2. Personnel en provenance des autres forces:				2. Personeel overkomend van de andere machten:
— Officiers supérieurs	13	13	10	— Hoofdofficiëren.
— Officiers subalternes	28	22	24	— Lagere officieren.
— Sous-officiers	227	214	240	— Onderofficiëren.
— Caporaux et soldats	305	110	119	— Korporaals en soldaten.
<i>Non organique</i>				<i>Niet-organiek.</i>
1. Personnel civil (personnel auxiliaire):				1. Burgerpersoneel (hulpersoneel):
— Niveau I	19	18	18	— Niveau I.
— Niveau II	8	8	8	— Niveau II.
— Niveau III	201	201	201	— Niveau III.
— Niveau IV	715	715	715	— Niveau IV.
2. Aumôniers	8	8	8	2. Aalmoezeniers.
Total	17 730	17 315	17 135	Totaal.

⁽¹⁾ En service au 31 janvier 1986.

⁽²⁾ En service au 31 janvier 1985.

⁽³⁾ En service au 31 janvier 1984.

⁽¹⁾ In dienst op 31 januari 1986.

⁽²⁾ In dienst op 31 januari 1985.

⁽³⁾ In dienst op 31 januari 1984.

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Sec.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(En millions de francs) — (In miljoenen franken)					
							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.			C.E. — V.K.		
							1987	1986	1985	1987	1986	1985
01. Personnel. — Personeel:												
Rémunérations personnel d'Etat. — <i>Bezoldi- gingen Rijkspersoneel</i>	1	50	11.03	01	40	—	13 056,2	12 949,1	12 097,5 (17,8)	—	—	—
Allocations au personnel d'Etat. — <i>Toelagen aan Rijkspersoneel</i>	1	50	11.04	01	43	—	1 348,6	1 441,2	817,7 (141,0)	—	—	—
Sécurité sociale. — <i>Maatschappelijke zeker- heid</i>	1	50	11.11	01	64	—	0,2	0,2	0,1	—	—	—
Salaires en nature. — <i>Loon in natura</i>	1	50	11.12	01	67	—	21,1	3,5	2,7	—	—	—
Honoraires avocats, médecins. — <i>Erelonen advocaten, geneesheren</i>	1	50	12.01	01	43	—	4,4	4,2	4,1	—	—	—
Fournitures courantes. — <i>Lopende leve- ringen</i>	1	50	12.02	01	46	—	1,5	1,2	(*)	—	—	—
Indemnités au personnel de l'Etat. — <i>Vergoe- dingen Rijkspersoneel</i>	1	50	12.05	01	55	—	1 397,3	1 351,7	1 292,6 (15,0)	—	—	—
Indemnisation sociétés ferroviaires. — <i>Ver- goeding spoorwegmaatschappijen</i>	1	50	32.01	01	29	—	15,2	12,3	6,0	—	—	—
Indemnisation de tiers. — <i>Schadeloosstelling van derden</i>	1	50	33.05	01	50	—	15,0	25,0	17,9	—	—	—
O.R.A.F. — <i>H.I.B.</i>	1	50	41.01	01	13	P	13,7	13,1	13,0	—	—	—
02. Fonctionnement. — Werking:												
Fournitures courantes. — <i>Lopende leve- ringen</i>	1	50	12.02	02	47	—	351,1	346,5	(*)	—	—	—
Energie. — <i>Energie</i>	1	50	12.03	02	50	—	250,8	266,6	263,4	—	—	—
Informatique. — <i>Informatica</i>	1	50	12.04	02	53	—	304,7	310,9	223,9	—	—	—
Loyer de biens immobiliers. — <i>Huur van onroerende goederen</i>	1	50	12.06	02	59	—	518,5	529,3	514,4	—	—	—
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.26	02	22	—	308,0	243,8	(*)	—	—	—
Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i>	1	50	12.28	02	28	—	4,4	4,0	(*)	—	—	—
03. Investissements. — Investerings:												
Equipement. — <i>Uitrusting</i>	2	50	74.01	03	05	I	386,1	319,8	203,8 (1,8)	—	—	—
Equipement. — <i>Uitrusting</i>	2	50	74.02	03	08	I	1 035,4	380,0	66,9	1 493,8	1 259,0	326,3
Total. — <i>Totaal</i>							19 032,2	18 202,4	(*)	1 493,8	1 259,0	326,3

Légende:

C.D. = check digit.
C.N.D. + C.O. = crédits non dissociés + crédits d'ordonnance-
ment.
C.E. = crédits d'engagement.
R = crédit totalement pris en considération pour la recherche scienti-
fique.
I = crédit totalement pris en considération en tant qu'investissement
public.
F = crédit transféré (en tout ou en partie) à un fonds du titre IV.

P = crédit transféré (en tout ou en partie) à un « parastatal ».
1987 = crédits sollicités.
1986 = crédits initiaux.
1985 = réalisations.

(*) Montants non disponibles.

Legende:

C.D. = check digit.
N.G.K. + O.K. = niet-gesplitste kredieten + ordonnanceringskre-
dieten.
V.K. = vastleggingskredieten.
R = krediet volledig als « Research » in aanmerking genomen.

I = krediet volledig als « Openbare investering » in aanmerking
genomen.
F = transfer (voor het geheel of gedeeltelijk) naar een fonds van
titel IV.

P = transfer (voor het geheel of gedeeltelijk) naar een « parastataal ».
1987 = aangevraagde kredieten.
1986 = oorspronkelijke kredieten.
1985 = verwezenlijkingen.

(*) Niet-beschikbare bedragen.

COMMENTAIRE

A. Généralités

1. Les crédits relatifs au personnel sont entièrement imputés à ce programme étant donné l'impossibilité pratique de préaffecter le personnel à un programme déterminé et le caractère composé de la plupart des tâches.

La majorité des gendarmes effectue en effet aussi bien des prestations de nature judiciaire ou militaire que des missions en rapport avec la sécurité intérieure.

2. Le programme de subsistance comprend les dépenses de personnel, fonctionnement et investissements nécessaires à la mise en œuvre de la Gendarmerie et qui ne peuvent être imputées à un autre programme.

3. L'augmentation des dépenses par rapport à 1986 est due au recrutement de personnel et à l'adaptation progressive des moyens de fonctionnement et d'investissement suite à diverses décisions gouvernementales.

B. Commentaire par activité

1. Personnel (50/01)

a) L'augmentation des coûts de personnel par rapport à 1986, est essentiellement due à l'augmentation du personnel en formation et à la mise en service de 400 miliciens.

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 11.11. — *Sécurité sociale.*

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
Exécution de la loi du 28 juin 1960 relative à la sécurité sociale des personnes ayant effectué des services temporaires à l'armée	0,2	Uitvoering van de wet van 28 juni 1960 betreffende de maatschappelijke zekerheid van de personen die bij het leger tijdelijke diensten volbracht hebben.
Total	0,2	Totaal.

ART. 11.12. — *Salaires en nature.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
1. Allocation pour rations de vivres	13,2	1. Toelage voor levensmiddelenrantsoenen.
2. Achat d'habillement	7,9	2. Aankoop van kleding.
Total	21,1	Totaal.

COMMENTAAR

A. Algemeen

1. Op dit programma worden de personeelskredieten volledig aangerekend, omdat het enerzijds praktisch onmogelijk blijkt het personeel a priori toe te wijzen aan een bepaald programma en anderzijds wegens de samengestelde aard van de meeste taken.

De grote meerderheid van de rijkswachters oefent inderdaad activiteiten uit zowel van gerechtelijke of militaire aard als activiteiten met betrekking tot de binnenlandse veiligheid.

2. Dit bestaansmiddelenprogramma omvat de uitgaven voor personeel, werking en investeringen, die nodig zijn voor het functioneren van de Rijkswacht, en die niet kunnen ondergebracht worden onder enig ander programma.

3. De stijging van de uitgaven ten opzichte van 1986 is te wijten aan de aanwerving van personeel en de geleidelijke aanpassing van de werkings- en investeringsmiddelen, ingevolge diverse regeringsbeslissingen.

B. Commentaar per activiteit

1. Personeel (50/01)

a) De stijging van de personeelskosten in vergelijking met 1986 is in hoofdzaak te wijten aan het optrekken van het aantal personeelsleden in opleiding en het ter beschikking stellen van 400 miliciens.

b) Omschrijving van de artikelen en samenstelling van de kredieten.

ART. 11.11. — *Maatschappelijke zekerheid.*

(In miljoenen franken)

ART. 11.12. — *Loon in natura.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

ART. 32.01. — *Indemnisation aux sociétés ferroviaires.*ART. 32.01. — *Vergoeding aan de spoorwegmaatschappijen.*

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
Indemnités aux sociétés ferroviaires pour prestations insuffisamment rémunérées	15,2	Vergoedingen aan de spoorwegmaatschappijen voor ontoereikend bezoldigde prestaties.
Total	15,2	Totaal.

ART. 33.05. — *Indemnisation de tiers.*ART. 33.05. — *Schadeloosstelling van derden.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
Indemnités pour réparation des dommages causés à des tiers, par accidents, incendies, etc., dont la Gendarmerie, ses organes ou préposés sont responsables ou qui sont dues en application de la législation relative au prélèvement de substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine (loi du 7 février 1961)	15,0	Vergoedingen tot herstel van schade aan derden berokkend door ongevallen, branden, enz., waarvoor de Rijkswacht, haar organen of aangestelden aansprakelijk zijn of die verschuldigd zijn met toepassing van de wetgeving betreffende de afname van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong (wet van 7 februari 1961).
Total	15,0	Totaal.

ART. 41.01. — *O.R.A.F.*ART. 41.01. — *H.I.B.*

Les crédits prévus à cet article font l'objet d'une subvention accordée à l'Office de renseignements et d'aide aux familles de militaires (O.R.A.F.), pour dépenses de personnel et d'administration, ainsi que pour dépenses d'intervention.

De kredieten ingeschreven op dit artikel zijn het voorwerp van een subsidie die aan het Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen (H.I.B.) verleend wordt voor personeels- en bestuursuitgaven, alsmede voor tussenkomsten.

Répartition du crédit:

Verdeling van het krediet:

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
1. Personnel militaire	7,2	1. Militair personeel.
2. Autres dépenses de personnel (personnel statutaire, personnel temporaire, etc.)	4,7	2. Andere personeelsuitgaven (statutair personeel, tijdelijk personeel, enz.).
3. Dépenses générales de fonctionnement	0,4	3. Algemene werkingskosten.
4. Dépenses d'intervention	1,4	4. Uitgaven m.b.t. tussenkomsten.
Total	13,7	Totaal.

2. Fonctionnement (50/02)

2. Werking (50/02)

a) L'augmentation des crédits de fonctionnement par rapport à 1986 est essentiellement due à l'adaptation progressive de ces crédits suite à diverses décisions gouvernementales (Conseils des Ministres des 26 juillet 1985 et 7 février 1986).

a) De verhoging van de werkingskredieten in vergelijking met 1986 is in hoofdzaak toe te schrijven aan de verdere geleidelijke aanpassing van deze kredieten, ingevolge de diverse regeringsbeslissingen (Ministeraad van 26 juli 1985 en 7 februari 1986).

b) Description des articles et décomposition des crédits.

b) Omschrijving van de artikels en samenstelling van de kredieten.

ART. 12.26. — *Dépenses spécifiques.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Fourrage	20,2
2. Munitions pour l'entraînement	0,1
3. Produits pharmaceutiques	3,1
4. Fournitures effectuées par des pharmaciens civils ou agréés	7,0
5. Produits chimiques, produits détergers et produits d'entretien	1,4
6. Produits photographiques et cinématographiques	21,2
7. Dépenses de consommation en rapport avec l'utilisation de matériels divers, tels que matériel anti-incendie, matériel de campement, matériel de musique, matériel de pansage, matériel électrique et matériel judiciaire, etc.	4,1
8. Cartes terrestres, aéronautiques et marines; publications nautiques	0,6
9. Nourriture pour chiens	1,6
10. Bois, à l'exception du bois de chauffage	5,6
11. Prévention des délits	10,0
12. Entretien:	
— de l'armement	9,8
— du matériel électronique, de transmission et de chiffrement	61,6
— de l'équipement	3,4
— du couchage	0,2
— du matériel d'éducation physique et de sport	0,2
— du matériel hospitalier et médico-chirurgical	0,3
— du matériel didactique et classique	0,6
— du matériel N.B.C.	0,3
— du matériel photographique et cinématographique	1,9
— de l'outillage et des machines-outils	4,1
— des chevaux (fers, clous, etc.)	2,2
— du matériel des prisons de passage	0,1
— d'autres matériels (matériel psychotechnique, de campement, de musique, de maréchalerie, de harnachement, d'écurie et de manège, judiciaire, de circulation routière, divers)	11,3
13. Acquisition:	
— de matériel électronique, de transmission et de chiffrement	8,9
— de matériel et de matériaux de génie	0,1
— d'équipement	129,3
— de couchage	1,2

ART. 12.26. — *Specifieke uitgaven.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven
1. Foerage.
2. Oefenmunitie.
3. Farmaceutische produkten.
4. Leveringen gedaan door burger- of aangenomen apothekers.
5. Scheikundige produkten, reinigings- en onderhoudsprodukten.
6. Fotografische en cinematografische produkten.
7. Verbruiksuitgaven in verband met de aanwending van divers materieel, zoals brandweer-, kampeer- en muziek-materieel, reinigingsmaterieel voor paarden, elektrisch en gerechtelijk materieel, enz.
8. Land-, luchtvaart- en zeekaarten; zeevaartpublicaties.
9. Voedsel voor honden.
10. Hout, met uitzondering van het brandhout.
11. Preventie van misdrijven.
12. Onderhoud van:
— de bewapening;
— elektronisch materieel, transmissie- en cijferingsmaterieel;
— uitrusting;
— nachtlegervoorwerpen;
— materieel voor lichamelijke opvoeding en sportmaterieel;
— hospitaalmaterieel en medisch en heelkundig materieel;
— didactisch materieel en klasmaterieel;
— N.B.C.-materieel;
— fotografisch en cinematografisch materieel;
— gereedschap en werktuigmachines;
— paarden (hoefijzers, nagels, enz.);
— materieel voor de doorgangsgevangenissen;
— ander materieel (psychotechnisch materieel, kampeer-, muziek-, hoefmederij-, paardetuig-, paardestal- en manègematerieel, gerechtelijk materieel, wegverkeermaterieel, allerlei).
13. Aankoop van:
— elektronisch materieel, transmissie- en cijferingsmaterieel;
— geniematerieel en geniematerialen;
— uitrusting;
— nachtlegervoorwerpen;

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)	
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven	
— de matériel d'éducation physique et de sport . . .	2,2	— materieel voor lichamelijke opvoeding en sportmaterieel;	
— de matériel hospitalier et médico-chirurgical . . .	1,1	— hospitaalmaterieel en medisch en heelkundig materieel;	
— de matériel didactique et classique	2,1	— didactisch materieel en klasmaterieel;	
— de matériel N.B.C.	8,2	— N.B.C.-materieel;	
— d'outillage	17,5	— gereedschap;	
— de piles sèches	3,0	— droge batterijen;	
— d'autres matériels (matériel psychotechnique, de campement, de musique, de maréchalerie, de harnachement, d'écurie, de manège, judiciaire, de circulation routière, divers)	13,0	— ander materieel (psychotechnisch materieel, kampeer-, muziek-, hoefsmederij-, paardetuig-, paardestal- en manègematerieel, gerechtelijk materieel, wegverkeermaterieel, allerlei).	
14. Participation à et organisation de manifestations sportives, compétitions, open-doors, fastes d'unités, visites d'autorités civiles et militaires, relations publiques . . .	6,5	14. Deelname aan en organisatie van sportmanifestaties, wedstrijden, open-doors, eenheidsfeesten, bezoeken van burger- en militaire overheden, public relations.	
15. Droit d'entrée aux bassins de natation	1,3	15. Toegangsrecht tot zwembaden.	
16. Hospitalisation dans des établissements civils	1,6	16. Verpleging in burgerhospitalen.	
17. Prothèses dentaires et chirurgicales	4,3	17. Tandprothesen en heelkundige prothesen.	
18. Publicité pour le recrutement de personnel de la Gendarmerie	8,0	18. Publiciteit voor de aanwerving van Rijkswachtpersoneel.	
Total	379,2	Totaal.	

ART. 12.28. — *Moyens de transport.*

Justification en 50/31.

3. Investissements (50/03)

a) L'augmentation des crédits d'investissement par rapport à 1986 résulte:

— d'une part, de la poursuite de l'amélioration dans le courant des années 1987 et suivantes, du matériel de la Gendarmerie notamment l'armement, le matériel informatique et de transmission et les moyens de transport, en vue d'augmenter l'efficacité;

— et, d'autre part, des décisions gouvernementales relatives à la sécurité (Conseil des Ministres du 7 février 1986).

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 74.02. — *Équipement.*ART. 12.28. — *Vervoermiddelen.*

Verantwoording in 50/31.

3. Investeringsen (50/03)

a) De stijging van de investeringskredieten ten opzichte van 1986, is het resultaat van:

— enerzijds, de verdere verbetering in de loop van de jaren 1987 en volgende van de materiële uitrusting van de Rijkswacht inzonderheid de bewapening, het informatica- en transmissiematerieel en de transportmiddelen, met het oog op het verhogen van de doeltreffendheid;

— en, anderzijds, de regeringsbeslissingen met betrekking tot de veiligheid (Ministerraad van 7 februari 1986).

b) Omschrijving van de artikelen en samenstelling van de kredieten.

ART. 74.02. — *Uitrusting.*

(En millions de francs)			(In miljoenen franken)		
	1987	1986	1985		
			Engagements — Vastleggingen	Ordonnancements — Ordonnanceringen	
	1 035,4	380,0	326,3	66,9	

Répartition:		Verdeling:			
	1987	1986	1985		
			Engagements — Vastleg- gingen	Ordonnan- cements — Ordonnan- ceringen	
Achat de matériel de transport	400,0	140,0	83,8	17,2	Aankoop van vervoermaterieel.
Achat d'autre matériel	635,4	240,0	242,5	49,7	Aankoop van ander materieel.

Engagements restant encore à honorer au 31 décembre
1984 F 444 193 001

Engagements :

Engagements 1985 F 326 325 579
Crédits 1986 1 259 000 000
Autorisations nouvelles 1987 1 493 800 000
Total F 3 079 125 579

Ordonnancements :

Ordonnancements 1985 F 66 893 175
Crédits 1986 380 000 000
Autorisations nouvelles 1987 1 035 400 000
Total F 1 482 293 175

Les autorisations nouvelles en engagement pour 1987 sont destinées à couvrir des dépenses pouvant se répartir comme suit :

- moyens de transport terrestre: 569 700 000 francs;
- matériel de transmission: 752 400 000 francs;
- armement: 68 200 000 francs;
- équipements et divers: 103 500 000 francs.

50/1 — DEFENSE NATIONALE

Nog te vereffenen vastleggingen op 31 december 1984 F 444 193 001

Vastleggingen :

Vastleggingen 1985 F 326 325 579
Kredieten 1986 1 259 000 000
Nieuwe machtigingen 1987 1 493 800 000
Totaal F 3 079 125 579

Ordonnanceringen :

Ordonnanceringen 1985 F 66 893 175
Kredieten 1986 380 000 000
Nieuwe machtigingen 1987 1 035 400 000
Totaal F 1 482 293 175

De nieuwe machtigingen tot vastlegging voor 1987 zijn bestemd tot dekking van uitgaven die kunnen verdeeld worden als volgt :

- vervoermiddelen te land: 569 700 000 frank;
- transmissiematerieel: 752 400 000 frank;
- bewapening: 68 200 000 frank;
- uitrustingen en diversen: 103 500 000 frank.

50/1 — LANDSVERDEDIGING

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Sec.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(En millions de francs) — (In miljoenen franken)					
							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.			C.E. — V.K.		
							1987	1986	1985	1987	1986	1985
11. Fonctionnement. — <i>Werking:</i>												
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.26	11	31	—	0,6	1,2	(*)	—	—	—
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.27	11	34	—	30,8	20,0	(*)	15,3	31,0	(*)
Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i>	1	50	12.28	11	37	—	10,5	9,9	(*)	—	—	—
Total. — <i>Totaal</i>							41,9	31,1	(*)	15,3	31,0	(*)

Légende: voir page 24.

Légende: zie blz. 24.

COMMENTAIRE

Fonctionnement (50/11)

a) Ce programme comprend les dépenses relatives à la défense du territoire national: achat de cartes et de munitions de guerre et entretien de véhicules de combat.

Ces crédits sont nécessaires pour amener et maintenir les stocks de munitions de guerre.

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 12.26. — *Dépenses spécifiques.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Justification en 50/02.

ART. 12.27. — *Dépenses spécifiques.*

Justification en 50/31.

ART. 12.28. — *Moyens de transport.*

Justification en 50/31.

50/2 — JUSTICE

COMMENTAAR

Werking (50/11)

a) Dit programma omvat de uitgaven met betrekking tot de verdediging van het nationaal grondgebied: aankoop van kaarten en oorlogsmunitie en onderhoud van gevechtsvoertuigen.

Deze kredieten zijn nodig voor het op peil brengen en houden van de stocks aan oorlogsmunitie.

b) Omschrijving van de artikels en samenstelling van de kredieten.

ART. 12.26. — *Specifieke uitgaven.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verantwoording in 50/02.

ART. 12.27. — *Specifieke uitgaven.*

Verantwoording in 50/31.

ART. 12.28. — *Vervoermiddelen.*

Verantwoording in 50/31.

50/2 — JUSTITIE

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Sec.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(En millions de francs) — (In miljoenen franken)					
							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.			C.E. — V.K.		
							1987	1986	1985	1987	1986	1985
21. <i>Fonctionnement. — Werking:</i>												
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.26	21	41	—	0,1	0,1	(*)	—	—	—
Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i>	1	50	12.28	21	47	—	175,7	226,6	(*)	—	—	—
Total. — Totaal							175,8	226,7	(*)	—	—	—

Légende: voir page 24.

Légende: zie blz. 24.

COMMENTAIRE

Fonctionnement (50/21)

a) Ce programme comprend les dépenses relatives aux tâches de police judiciaire et de sécurité publique en général.

Le crédit sollicité est destiné à couvrir les frais de transport ainsi que l'achat et l'entretien de matériel pénitentiaire.

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 12.26. — *Dépenses spécifiques.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Justification en 50/02.

COMMENTAAR

Werking (50/21)

a) Dit programma omvat de uitgaven met betrekking tot taken van gerechtelijke politie en van openbare veiligheid in het algemeen.

Het aangevraagde krediet is bestemd tot dekking van vervoerkosten alsmede de aankoop en het onderhoud van gevangenis materieel.

b) Omschrijving van de artikels en samenstelling van de kredieten.

ART. 12.26. — *Specifieke uitgaven.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verantwoording in 50/02.

ART. 12.28. — *Moyens de transport.*

Justification en 50/31.

50/3 — INTERIEUR

ART. 12.28. — *Vervoermiddelen.*

Verantwoording in 50/31.

50/3 — BINNENLANDSE ZAKEN

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Sec.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(En millions de francs) — (In miljoenen franken)					
							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.			C.E. — V.K.		
							1987	1986	1985	1987	1986	1985
31. Fonctionnement. — <i>Werking:</i>												
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.26	31	51	—	70,5	113,3	(*)	—	—	—
Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	1	50	12.27	31	54	—	117,0	107,0	(*)	90,5	140,5	(*)
Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i>	1	50	12.28	31	57	—	269,5	260,5	(*)	—	—	—
Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i>	1	50	12.29	31	60	—	45,0	35,0	28,2	37,5	37,0	36,0
Total. — Totaal							502,0	515,8	(*)	128,0	177,5	(*)

Légende: voir page 24.

COMMENTAIRE

Fonctionnement (50/31)

a) Ce programme comprend les dépenses relatives aux tâches de maintien de l'ordre, de protection et de surveillance.

Le crédit sollicité est destiné à couvrir l'achat de munitions d'exercice, l'acquisition et l'entretien de matériel de transmission et l'utilisation de véhicules et d'hélicoptères.

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 12.26. — *Dépenses spécifiques.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Justification en 50/02.

ART. 12.27. — *Dépenses spécifiques.*

Achats spécifiques.

Engagements restant encore à honorer au 31 décembre 1984 F 92 734 759

Engagements:

Engagements 1985 F 52 634 750

Crédits 1986 171 500 000

Autorisations nouvelles 1987 105 800 000

Total F 329 934 750

Ordonnancements:

Ordonnancements 1985 F 32 315 390

Crédits 1986 127 000 000

Autorisations nouvelles 1987 147 800 000

Total F 307 115 390

Les autorisations pour 1987 concernent des acquisitions de munitions et d'équipements.

Legende: zie blz. 24.

COMMENTAAR

Werking (50/31)

a) Dit programma omvat de uitgaven met betrekking tot taken van ordehandhaving, beveiliging en bewaking.

Het aangevraagde krediet is bestemd tot dekking van aankoop van oefenmunitie, aankoop en onderhoud van transmissiematerieel en gebruik van voertuigen en helikopters.

b) Omschrijving van de artikels en samenstelling van de kredieten.

ART. 12.26. — *Specifieke uitgaven.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verantwoording in 50/02.

ART. 12.27. — *Specifieke uitgaven.*

Specifieke aankopen.

Nog te vereffenen vastleggingen op 31 december 1984 F 92 734 759

Vastleggingen:

Vastleggingen 1985 F 52 634 750

Kredieten 1986 171 500 000

Nieuwe machtigingen 1987 105 800 000

Totaal F 329 934 750

Ordonnanceringen:

Ordonnanceringen 1985 F 32 315 390

Kredieten 1986 127 000 000

Nieuwe machtigingen 1987 147 800 000

Totaal F 307 115 390

De machtigingen voor 1987 betreffen aankopen van munitie en uitrusting.

ART. 12.28. — *Moyens de transport.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Location de moyens de transport	4,4
2. Entretien des hélicoptères	3,7
3. Entretien des véhicules de combat	10,5
4. Entretien des véhicules de transport	175,7
5. Dépenses de consommation énergétique (voir détail ci-après)	265,8
Total	460,1

ART. 12.28. — *Vervoermiddelen.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven	
1. Huur van vervoermiddelen.	
2. Onderhoud van de helikopters.	
3. Onderhoud van de gevechtswagens.	
4. Onderhoud van de transportvoertuigen.	
5. Uitgaven voor energieverbruik (zie detail hieronder).	
Totaal.	

Dépenses de consommation énergétique:

Uitgaven voor energieverbruik:

Nature — Aard	1987 Sollicité — Aangevraagd	1986		1985 Réalizations — Verwezenlijkingen
		Ajusté — Aangepast	Initial — Oorspronkelijk	
Essence super. — <i>Superbenzine</i> :				
L	3 786 111	3 486 693	3 486 693	3 786 111
Crédits. — <i>Kredieten</i>	88 970 000	81 930 000	81 930 000	126 203 998
P.U. (F/l) — E.P. (F/l)	23,50	23,50	23,50	33,33
Essence normale. — <i>Gewone benzine</i> :				
L	5 976 486	6 358 086	6 358 086	5 738 601
Crédits. — <i>Kredieten</i>	135 600 000	144 310 000	144 310 000	186 504 534
P.U. (F/l) — E.P. (F/l)	22,70	22,70	22,70	32,50
Diesel. — <i>Diesel</i> :				
L	1 029 684	410 199	410 199	400 433
Crédits. — <i>Kredieten</i>	19 564 000	7 999 000	7 999 000	9 209 959
P.U. (F/l) — E.P. (F/l)	19,00	19,50	19,50	23,00
JP4:				
L	70 000	587 500	587 500	587 500
Crédits. — <i>Kredieten</i>	2 450 000	12 243 000	12 243 000	11 371 250
P.U. (F/l) — E.P. (F/l)	35,00	20,84	20,84	19,35
JP8:				
L	517 500	—	—	—
Crédits. — <i>Kredieten</i>	9 830 000	—	—	—
P.U. (F/l) — E.P. (F/l)	19,00	—	—	—
Lubrifiants et ingrédients. — <i>Smeermiddelen en ingrediënten</i> :				
Crédits. — <i>Kredieten</i>	9 386 000	10 518 000	10 518 000	12 046 259
Totaux crédits et réalisations. — <i>Totalen kredieten en verwezenlijkingen</i> F	265 800 000	257 000 000	257 000 000	345 336 000

ART. 12.29. — *Moyens de transport.*

Achats spécifiques.

Engagements restant encore à honorer au 31 décembre 1984 F 46 571 862

Engagements :

Engagements 1985 F 35 991 700
Crédits 1986 37 000 000
Autorisations nouvelles 1987 37 500 000
Total F 110 491 700

Ordonnancements :

Ordonnancements 1985 F 28 186 519
Crédits 1986 35 000 000
Autorisations nouvelles 1987 45 000 000
Total F 108 186 519

Les autorisations pour 1987 concernent l'entretien du matériel volant.

50/4 — RECHERCHE SCIENTIFIQUE

ART. 12.29. — *Vervoermiddelen.*

Specifieke aankopen.

Nog te vereffenen vastleggingen op 31 december 1984 F 46 571 862

Vastleggingen :

Vastleggingen 1985 F 35 991 700
Kredieten 1986 37 000 000
Nieuwe machtigingen 1987 37 500 000
Totaal F 110 491 700

Ordonnanceringen :

Ordonnanceringen 1985 F 28 186 519
Kredieten 1986 35 000 000
Nieuwe machtigingen 1987 45 000 000
Totaal F 108 186 519

De machtigingen voor 1987 betreffen het onderhoud van het vliegend materieel.

50/4 — WETENSCHAPPELIJK ONDERZOEK

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Sec.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(En millions de francs) — (In miljoenen franken)					
							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.			C.E. — V.K.		
							1987	1986	1985	1987	1986	1985
41. Recherche scientifique. — <i>Wetenschap- pelijk onderzoek :</i>												
Recherche scientifique. — <i>Wetenschappelijk onderzoek</i>	1	50	12.25	41	58	RF	2,5	2,5	2,5	—	—	—
Total. — <i>Totaal</i>							2,5	2,5	2,5	—	—	—

Légende: voir page 24.

Legende: zie blz. 24.

COMMENTAIRE

Recherche scientifique (50/41)

a) Ce programme comprend les crédits destinés au financement des dépenses relatives aux programmes de recherche réalisés sur demande et/ou au profit de la Gendarmerie.

b) Description des articles et décomposition des crédits.

ART. 12.25. — *Crédits spéciaux de recherche scientifique. (Le crédit inscrit au présent article peut être transféré au fonds spécial créé à cet effet au titre IV, section I, chapitre I.)*

COMMENTAAR

Wetenschappelijk onderzoek (50/41)

a) Dit programma omvat de kredieten die bestemd zijn voor de financiering van uitgaven in verband met de onderzoeksprogramma's die op aanvraag en/of ten voordele van de Rijkswacht worden verwezenlijkt.

b) Omschrijving van de artikels en samenstelling van de kredieten.

ART. 12.25. — *Bijzondere kredieten voor wetenschappelijk onderzoek. (Het op dit artikel uitgetrokken krediet mag worden overgeschreven naar het bijzonder fonds dat te dien einde op titel IV, sectie I, hoofdstuk I, geopend werd.)*

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
Financement de dépenses de toute nature relatives aux programmes de recherches réalisés, à la demande et au profit de la Gendarmerie, par ou sous le contrôle des établissements scientifiques et des établissements d'enseignement supérieur ou postgradué relevant du Ministère de la Défense nationale	2,5	Financiering van uitgaven van allerlei aard in verband met de onderzoeksprogramma's die, op aanvraag en ten voordele van de Rijkswacht, worden verwezenlijkt door of onder toezicht van de wetenschappelijke instellingen en de instellingen voor hoger en voortgezet onderwijs die afhangen van het Ministerie van Landsverdediging.
Total	2,5	Totaal.

**TABLEAU DE SYNTHÈSE
RELATIF AU FONDS 60.03.A**

(En millions de francs)

**SYNTHESETABEL
AANGAANDE HET FONDS 60.03.A**

(In miljoenen franken)

Fonds 60.03.A. — Fonds spécial de la recherche scientifique de la Gendarmerie	Programme — Programma 50/4	Fonds 60.03.A. — Speciaal fonds voor wetenschappelijk onderzoek van de Rijkswacht
<i>Mission statutaire du fonds :</i>		<i>Statutaire opdracht van het fonds :</i>
Fonds destiné au financement de dépenses de toute nature relatives aux programmes de recherche scientifique à la Gendarmerie		Fonds bestemd voor de financiering van uitgaven van allerlei aard in verband met de onderzoeksprogramma's eigen aan de Rijkswacht.
— Année 1986 — Dépenses totales	4,5	— Jaar 1986 — Totale uitgaven.
— Recettes 1987 :		— Ontvangsten 1987 :
— Solde reporté au 1 ^{er} janvier 1987	3,7	— Overgedragen saldo op 1 januari 1987.
— Recettes budgétaires — Art. 12.25	2,5	— Begrotingsontvangsten — Art. 12.25.
— Recettes autres	—	— Andere ontvangsten.
Total recettes	6,2	Totale ontvangsten.
— Dépenses 1987 :		— Uitgaven 1987 :
— Programmes de recherche	4,5	— Navorsingsprogramma's :
Total dépenses	4,5	Totale uitgaven.
Solde à nouveau au 31 décembre 1987	1,7	Nieuw saldo op 31 december 1987.
Encours en engagements au 1 ^{er} janvier 1987	1,5	Uitstaande vastleggingen op 1 januari 1987.
Engagements envisagés pour 1987	2,5	Voorziene vastleggingen voor 1987.
Reliquat au 1 ^{er} janvier 1987	5,1	Overschot op 1 januari 1987.
Nouvelles autorisations 1987	2,5	Nieuwe machtigingen 1987.
Autorisations totales 1987	7,6	Totale machtigingen 1987.
Reliquat au 31 décembre 1987	5,1	Overschot op 31 december 1987.
Avances de Trésorerie 1987	—	Thesaurievoorschotten 1987.

**C. JUSTIFICATIONS GLOBALES
AFFERENTES A DES ARTICLES COMMUNS**

 ART. 11.03. — *Rémunérations personnel d'Etat.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

(En millions de francs)

**C. GLOBALE VERANTWOORDING
BETREFFENDE DE
GEMEENSCHAPPELIJKE ARTIKELS**

 ART. 11.03. — *Bezoldigingen Rijkspersoneel.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

(In miljoenen franken)

	1987	1986	1985		
			Engage- ments — Vastleg- gingen	Ordonnan- cements — Ordonnan- ceringen	
Salaire proprement dit	11 501,5	11 413,1	10 779,7	10 739,3	Eigenlijk loon.
dont :					waarvan :
— retenues veuves et orphelins	862,6	856,0	808,5	808,5	— inhoudingen weduwen en wezen.
— retenues de sécurité sociale	293,3	291,0	274,9	274,9	— werknemersbijdragen sociale zekerheid.
<i>Décomposition :</i>					<i>Samenstelling :</i>
Traitements barémiques	9 845,1	9 596,3	9 441,2	9 400,8	Baremabezoldigingen.
Promotions de grade et augmentations barémi- ques	379,4	289,2	200,3	200,3	Bevorderingen in graad en weddeverhogingen.
Recrutements dans les limites des cadres	375,2	629,6	279,1	279,1	Aanwervingen binnen de perken van de kaders.
Réduction pour départs et mises à la pension	— 559,3	— 552,1	— 479,0	— 479,0	Vermindering wegens uitdiensttredingen en oppensioenstellingen.
Majoration index	826,7	820,9	777,9	777,9	Verhoging index.
Allocation de foyer et de résidence	203,9	199,4	177,6	177,6	Haard- en standplaatstoelage.
Majoration index	16,8	16,4	14,7	14,7	Verhoging index.
Allocation de fin d'année	413,7	413,4	367,9	367,9	Eindejaarstoelage.
Totaux	11 501,5	11 413,1	10 779,7	10 739,3	Totalen.
Allocations directes	1 088,7	1 073,1	916,9	916,9	Directe toelagen.
<i>Décomposition :</i>					<i>Samenstelling :</i>
Pécule de vacances	417,7	411,0	316,5	316,5	Vakantiegeld.
Allocations familiales	419,8	413,4	361,3	361,3	Kinderbijslag.
Allocations de naissance	10,8	10,6	10,1	10,1	Kraamgeld.
Indemnités pour frais funéraires	2,1	3,0	1,2	1,2	Vergoedingen voor begrafeniskosten.
Indemnités pour accidents du travail	8,0	8,0	25,5	25,5	Vergoedingen voor arbeidsongevallen.
Majoration index	230,3	227,1	202,3	202,3	Verhoging index.
Totaux	1 088,7	1 073,1	916,9	916,9	Totalen.
<i>Contributions patronales :</i>					<i>Werkgeversbijdragen :</i>
— aux assurances sociales	465,6	462,5	440,9	440,9	— aan sociale verzekeringen.
Soldes	0,4	0,4	0,4	0,4	Soldijen.
Totaux généraux	13 056,2	12 949,1	12 137,9	12 097,5	Algemene totalen.

ART. 11.04. — *Allocations au personnel d'Etat.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Allocation aux titulaires de certaines fonctions et aux officiers chargés d'une mission d'enseignement à l'Ecole royale de la Gendarmerie	1,9
2. Allocation de fonctions spéciales aux officiers de Gendarmerie	85,5
3. Allocation de commandant de brigade	13,3
4. Allocation pour travaux ou prestations revêtant un caractère spécialement incommode ou insalubre	0,1
5. Allocations aéronautiques aux militaires participant au service aérien d'une des Forces armées	1,2
6. Indemnités spéciales d'accident aéronautique	2,1
7. Allocation pour prestations de service le samedi, le dimanche ou un jour férié	560,0
8. Allocation pour prestations supplémentaires	384,1
9. Allocation pour prestations de nuit	231,6
10. Allocation forfaitaire mensuelle pour les membres de la police spéciale de la route et de la police spéciale des autoroutes	62,9
11. Allocation aux sous-officiers commandant une section de la Prévôté auprès des Forces belges en Allemagne	0,3
12. Indemnité spéciale en cas d'attentat	5,6
Total	1 348,6

ART. 11.04. — *Toelagen aan Rijkspersoneel.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven	
1. Toelage aan de titularissen van sommige betrekkingen en aan de officieren belast met een leeropdracht in de Koninklijke Rijkswachtschool.	
2. Toelage voor bijzondere functies aan de officieren van de Rijkswacht.	
3. Toelage voor brigadecommandant.	
4. Toelage voor werken of prestaties van bijzonder hinderlijke of ongezonde aard.	
5. Luchtvaarttoelagen verschuldigd aan de militairen die deelnemen aan de luchtdienst van de Krijgsmacht delen.	
6. Bijzondere vergoedingen wegens luchtvaartongeval.	
7. Toelage voor dienstprestaties op een zaterdag, een zondag of een feestdag.	
8. Toelage voor bijkomende prestaties.	
9. Toelage voor nachtprestaties.	
10. Maandelijke forfaitaire toelage voor de leden van de bijzondere wegpolicie en van de bijzondere autowegpolicie.	
11. Toelage aan onderofficieren die het bevel voeren over een Provostsectie bij de Belgische strijdkrachten in Duitsland.	
12. Speciale vergoeding in geval van aanslag.	
Totaal.	

ART. 12.01. — *Honoraires avocats, médecins.*

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Honoraires d'avocats	0,7
2. Honoraires de médecins et vétérinaires civils	2,8
3. Honoraires de professeurs civils	0,1
4. Honoraires de conférenciers	0,1
5. Rémunération d'experts et de techniciens, étrangers à l'administration	0,4
6. Frais de procédure et autres frais de justice	0,3
Total	4,4

ART. 12.01. — *Erelonen advocaten, geneesheren.*

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven	
1. Erelonen van advocaten.	
2. Erelonen van burgerlijke geneesheren en dierenartsen.	
3. Erelonen van burgerleraars.	
4. Erelonen van voordrachthouders.	
5. Bezoldiging van niet tot de administratie behorende deskundigen en technici.	
6. Rechtsplegingskosten en andere proceskosten.	
Totaal.	

ART. 12.02. — *Fournitures courantes.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

ART. 12.02. — *Lopende leveringen.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
1. Affranchissement de correspondance	25,1	1. Frankering van brieven.
2. Télégrammes, téléphone et télex	177,3	2. Telegrammen, telefoon en telex.
3. Acquisition d'ouvrages, de publications et de journaux	12,4	3. Aanschaffen van werken, publikaties en dagbladen.
4. Matériel, fournitures de bureau, papier, impressions, reliures	40,1	4. Materieel, bureaubenodigdheden, papier, drukwerken, inbindingen.
5. Locations de biens meubles à l'exclusion d'installations mécanographiques	0,6	5. Huur van roerende goederen met uitsluiting van de mechanografische installaties.
Sous-total des frais de bureau	255,5	Subtotaal van de bureaunkosten.
6. Eau	10,5	6. Water.
7. Autres dépenses de consommation	5,2	7. Andere verbruiksuitgaven.
8. Entretien de locaux, mobilier, matériel et machines	70,3	8. Onderhoud van lokalen, meubilair, materieel en machines.
9. Transport	3,0	9. Vervoer.
10. Impôts, redevances et autres petites dépenses d'administration	6,6	10. Belastingen, retributies en andere kleine bestuursuitgaven.
11. Formation professionnelle	1,5	11. Beroepsscholing.
Total	352,6	Totaal.

ART. 12.03. — *Energie.*

Répartition:

ART. 12.03. — *Energie.*

Verdeling:

Nature — Aard	1987 Sollicité — Aangevraagd	1986		1985 Réalizations — Verwezenlijkingen
		Ajusté — Aangepast	Initial — Oorspronkelijk	
Electricité. — <i>Elektriciteit:</i>				
kWh. — <i>kWh</i>	19 534 880	19 414 894	19 414 894	14 488 318
Crédits. — <i>Kredieten</i>	85 562 780	91 230 000	91 230 000	59 257 221
P.U. (F/kWh). — <i>E.P. (f/kWh)</i>	4,38	4,70	4,70	4,09
Gaz. — <i>Gas:</i>				
M ³	7 411 561	7 142 686	7 142 686	7 864 757
Crédits. — <i>Kredieten</i>	100 797 220	99 967 000	99 967 000	99 253 233
P.U. (F/m ³). — <i>E.P. (F/m³)</i>	13,60	14,00	14,00	12,62
Gasoil. — <i>Gasoil:</i>				
L	4 500 000	4 500 000	4 500 000	7 677 126
Crédits. — <i>Kredieten</i>	49 500 000	57 300 000	57 300 000	94 658 969
P.U. (F/l). — <i>E.P. (F/l)</i>	11,00	12,74	12,74	12,33
Charbon. — <i>Kolen:</i>				
T	500	596	596	578
Crédits. — <i>Kredieten</i>	4 500 000	6 250 000	6 250 000	5 493 050
P.U. (F/t). — <i>E.P. (F/t)</i>	9 000	10 500	10 500	9 500

Nature — Aard	1987 Sollicité — Aangevraagd	1986		1985 Réalizations — Verwezenlijkingen
		Ajusté — Aangepast	Initial — Oorspronkelijk	
Vapeur. — Stoom:				
Gjoule	9 000	9 000	9 000	5 226
Crédits. — Kredieten	10 440 000	11 853 000	11 853 000	4 702 954
P.U. (F/Gjoule). — E.P. (F/Gjoule)	1 160	1 317	1 317	900
Totaux crédits et réalisations. — Totalen kredieten en verwezenlijkingen F	250 800 000	266 600 000	266 600 000	263 365 427

ART. 12.04. — Informatique.

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Rémunération d'experts et de techniciens en matière d'informatique, étrangers à l'administration	102,7
2. Produits mécanographiques (papiers et imprimés spéciaux, etc.)	13,8
3. Location et entretien de machines mécanographiques, électroniques et de reprographie et dépenses connexes (software, etc.)	187,6
4. Frais de scolarité, de participation à des cours, stages, séminaires, congrès, conférences, colloques, etc., exclusivement en rapport avec l'informatique	0,6
Total	304,7

ART. 12.04. — Informatica.

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven	1987
1. Bezoldiging van niet tot de administratie behorende deskundigen en technici inzake informatica.	102,7
2. Mechanografische produkten (speciaal papier en speciale drukwerken, enz.).	13,8
3. Huur en onderhoud van mechanografische en elektronische machines, reprografen en bijbehorende uitgaven (software, enz.).	187,6
4. Schoolgeld, deelnemingskosten aan cursussen, stages, seminars, congressen, conferenties, colloquia, enz., uitsluitend met betrekking tot de informatica.	0,6
Totaal.	304,7

ART. 12.05. — Indemnités au personnel de l'Etat.

(Voir également l'article 5 du texte de la loi.)

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Indemnité forfaitaire aux membres du personnel de la Gendarmerie affectés:	
— aux brigades de surveillance et de recherche	
— aux détachements judiciaires	
— au service de Sécurité militaire	
— à la Prévôté	86,9
2. Frais de changement de résidence	4,5
3. Indemnité pour frais de tenue et d'équipement ainsi que pour premier équipement	291,0
4. Indemnité pour chien policier	8,6
5. Indemnité de monture	1,0
6. Indemnité de bicyclette	10,6
7. Allocation de logement au personnel subalterne	858,2

ART. 12.05. — Vergoedingen Rijkspersoneel.

(Zie ook het artikel 5 in de wettekst.)

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven	1987
1. Vaste vergoeding aan de personeelsleden van de Rijks-wacht die verbonden zijn:	
— aan de bewakings- en opsporingsbrigades	
— aan de gerechtelijke detachementen	
— aan de dienst van de Militaire Veiligheid	
— aan de Provoostdienst	
2. Kosten wegens verandering van standplaats.	86,9
3. Vergoeding voor onkosten aan kleding en uitrusting alsmede voor basisuitrusting.	4,5
4. Vergoeding voor gebruik van een eigen politiehond.	291,0
5. Vergoeding voor het berijden van een rijpaard.	8,6
6. Vergoeding voor gebruik van een eigen rijwiel.	1,0
7. Huisvestingstoelage aan het lager personeel.	10,6

(En millions de francs)		(In miljoenen franken)
Nature des dépenses	1987	Aard van de uitgaven
8. Indemnité kilométrique pour l'usage, en mission de service, d'un véhicule personnel à moteur	1,3	8. Kilometervergoeding voor het gebruik, in dienstopdracht, van een eigen motorvoertuig.
9. Missions et déplacements à l'intérieur du pays:		9. Zendingen en verplaatsingen in het binnenland:
— indemnités	69,2	— vergoedingen
— frais de transport	12,5	— vervoerkosten
10. Missions et déplacements à l'étranger:		10. Zendingen en verplaatsingen in het buitenland:
— indemnités	1,7	— vergoedingen
— frais de transport	1,3	— vervoerkosten
11. Cours et stages à l'étranger:		11. Cursussen en stages in het buitenland:
— indemnités	3,0	— vergoedingen
— frais de transport	5,0	— vervoerkosten
12. Frais de réception et de représentation	3,1	12. Receptie- en representatiekosten.
13. Indemnité pour frais de tenue et d'équipement au personnel civil (aumôniers)	0,1	13. Vergoeding voor onkosten aan kleding en uitrusting aan het burgerpersoneel (aalmoezeniers).
14. Indemnité aux militaires appointés des Forces armées affectés à certains quartiers généraux, états-majors et organismes internationaux qui sont installés en Belgique	15,8	14. Vergoeding aan de weddetrekkende militairen van de Krijgsmacht aangewezen voor bepaalde internationale hoofdkwartieren, generale staven en instellingen die in België gevestigd zijn.
15. Remboursement des frais réels supportés à l'occasion de l'exécution de missions de recherche de tous renseignements opérationnels, de missions de protection rapprochée ou de missions de surveillance par des membres du personnel de la Gendarmerie qui ne sont pas affectés:		15. Terugbetaling van de werkelijke kosten gedragen bij de uitvoering van opdrachten voor opsporing van alle operationele inlichtingen, van opdrachten van nabije bescherming of van bewakingsopdrachten door personeelsleden van de Rijkswacht die niet behoren tot:
— à une brigade de surveillance et de recherche		— een bewakings- en opsporingsbrigade
— à un détachement judiciaire		— een gerechtelijk detachement
— au service de la Sécurité militaire		— de dienst van de Militaire Veiligheid
— à la Prévôté	2,2	— de Provoostdienst.
16. Indemnité particulière pour les membres du personnel de la Gendarmerie assurant la protection du S.A.C.E.U.R.	0,1	16. Speciale vergoeding voor de personeelsleden van de Rijkswacht die de beveiliging van de S.A.C.E.U.R. verzekeren.
17. Indemnités pour réparation des dommages matériels causés aux membres du personnel de la Gendarmerie, victimes d'accidents ou d'événements particuliers, alors qu'ils sont en service ou indemnités de même nature dues en application de la législation relative au prélèvement de substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine (loi du 7 février 1961); en cas de décès, paiement d'indemnités de même nature à des membres de la famille de la victime	0,2	17. Vergoedingen tot herstel van stoffelijke schade berokkend aan in dienst zijnde personeelsleden van de Rijkswacht, slachtoffers van ongevallen of van bijzondere gebeurtenissen of gelijkaardige vergoedingen die verschuldigd zijn met toepassing van de wetgeving betreffende de afname van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong (wet van 7 februari 1961); in geval van overlijden, betaling van gelijkaardige vergoedingen aan familieleden van het slachtoffer.
18. Intervention de l'Etat-employeur dans les frais de transport (abonnements sociaux S.N.C.B., etc.)	8,2	18. Tussenkomst van de Staat-werkgever in de transportkosten (sociale abonnementen N.M.B.S., enz.).
19. Indemnités d'éloignement au personnel stationné en République fédérale d'Allemagne	12,8	19. Verwijderingsvergoedingen aan het personeel gestationeerd in de Bondsrepubliek Duitsland.
Total	1 397,3	Totaal.

ART. 12.06. — *Loyer de biens immobiliers.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Biens immobiliers dont la Régie des Bâtiments n'a pas repris la location	1,1
2. Biens immobiliers dont la Régie des Bâtiments a repris la location, à l'exclusion de la majoration de 1,5 p.c.	74,4
3. Majoration de 1,5 p.c. des biens immobiliers dont la Régie des Bâtiments a repris la location	1,2
4. Biens immobiliers appartenant à l'Etat et gérés par la Régie des Bâtiments	441,8
Total	518,5

ART. 12.06. — *Huur van onroerende goederen.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven
1. Onroerende goederen waarvan de Regie der Gebouwen de huur niet heeft overgenomen.
2. Onroerende goederen waarvan de Regie der Gebouwen de huur heeft overgenomen met uitsluiting van de opslag van 1,5 pct.
3. Opslag van 1,5 pct. op de onroerende goederen waarvan de Regie der Gebouwen de huur heeft overgenomen.
4. Onroerende goederen toebehorend aan de Staat en onder beheer van de Regie der Gebouwen.
Totaal.

ART. 74.01. — *Équipement.*

Répartition du crédit:

(En millions de francs)

Nature des dépenses	1987
1. Mobilier	43,3
2. Matériel électronique, de transmission et de chiffrement	67,3
3. Matériel didactique et classique	5,3
4. Matériel photographique et cinématographique	12,6
5. Matériel hospitalier	3,0
6. Matériel informatique	120,5
7. Autres matériels (matériel de campement, d'éclairage et de signalisation, de musique, de harnachement, d'écurie et de manège, de maréchalerie, judiciaire, de chenil, optique, divers)	5,0
8. Machines de bureau	19,0
9. Outillage	0,6
10. Chevaux et chiens	3,2
11. Véhicules de transport terrestre (y compris les accessoires)	82,3
12. Machines-outils	20,0
13. Dépenses diverses pour la sécurité, l'hygiène et l'embellissement des lieux de travail	4,0
Total	386,1

ART. 74.01. — *Uitrustung.*

Verdeling van het krediet:

(In miljoenen franken)

Aard van de uitgaven
1. Meubilair.
2. Elektronisch materieel, transmissie- en cijferingsmaterieel.
3. Didactisch materieel en klasmaterieel.
4. Fotografisch en cinematografisch materieel.
5. Hospitaalmaterieel.
6. Informaticamaterieel.
7. Ander materieel (kampeer-, verlichtings-, signalisatie-, muziek-, paardetuig-, paardestal-, manège- en hoefsmederijmaterieel, gerechtelijk materieel, materieel voor hondehokken, optisch materieel, allerlei).
8. Kantoormachines.
9. Gereedschap.
10. Paarden en honden.
11. Transportvoertuigen te land (met inbegrip van de toebehoren).
12. Werktuigmachines.
13. Allerhande uitgaven voor de veiligheid, de hygiëne en de verfraaiing der werkplaatsen.
Totaal.

D. TITRE IV
SECTION PARTICULIERE

Section I

Dépenses de l'Etat
sur ressources affectées

CHAPITRE I

FONDS ALIMENTES PRINCIPALEMENT
PAR DES CREDITS BUDGETAIRES

ART. 60.03.A. — *Fonds spécial de la recherche scientifique de la Gendarmerie.*

(En milliers de francs)

D. TITEL IV
AFZONDERLIJKE SECTIE

Sectie I

Staatsuitgaven op inkomsten
met speciale bestemming

HOOFDSTUK I

FONDSEN VOORNAMELIJK GESTIJFD
DOOR BEGROTINGSKREDIETEN

ART. 60.03.A. — *Speciaal fonds voor wetenschappelijk onderzoek van de Rijkswacht.*

(In duizendtallen franken)

Classification économique	1987	1986	1985	Economische classificatie
990 Solde reporté	3 662	5 662	4 412	Overgedragen saldo 990
<i>Recettes :</i>				<i>Ontvangsten :</i>
— d'origine budgétaire :				— van budgettaire oorsprong :
080 Transfert de crédits :				Overschrijving van kredieten : 080
Titre I, article 12.25	2 500	2 500	1 250	Titel I, artikel 12.25.
Totaux solde et recettes	6 162	8 162	5 662	Totalen saldo en ontvangsten.
<i>Dépenses :</i>				<i>Uitgaven :</i>
— non patrimoniales :				— niet-patrimoniale :
126 Programmes de recherche	4 500	4 500	—	Navorsingsprogramma's 126
Totaux des dépenses	4 500	4 500	—	Totalen der uitgaven.
950 Solde à nouveau	1 662	3 662	5 662	Nieuw saldo 950

Ce fonds est destiné au financement de dépenses de toute nature relatives aux programmes de recherche scientifique à la Gendarmerie; il est alimenté par les crédits inscrits à cet effet à l'article 12.25 — Recherche scientifique — du Titre I — Dépenses courantes — du budget de la Gendarmerie et éventuellement par des crédits de recherche scientifique figurant à d'autres budgets.

Dit fonds is bestemd voor de financiering van uitgaven van allerlei aard in verband met de onderzoeksprogramma's eigen aan de Rijkswacht; het wordt gestijfd door de kredieten die te dien einde ingeschreven zijn op artikel 12.25 — Wetenschappelijk onderzoek — van Titel I — Lopende uitgaven — van de begroting van de Rijkswacht en eventueel door kredieten voor wetenschappelijk onderzoek die op andere begrotingen voorkomen.

CHAPITRE II

FONDS DE REMPLOI
DE CREDITS BUDGETAIRES

ART. 63.05.A. — *Remploi du montant des prestations pour compte de tiers et des cessions de matériels et de produits à des tiers, quelle que soit la nature de la dépense.*

(En milliers de francs)

HOOFDSTUK II

WEDERBELEGGINGSFONDSEN
VAN BEGROTINGSKREDIETEN

ART. 63.05.A. — *Wederbelegging van het bedrag van de prestaties voor rekening van derden en van de cessions van materieel en produkten aan derden, onafgezien van de aard van de uitgave.*

(In duizendtallen franken)

Classification économique	1987	1986	1985	Economische classificatie
990 Solde reporté	2 621	2 471	1 188	Overgedragen saldo 990
<i>Recettes:</i>				<i>Ontvangsten:</i>
— particulières, non patrimoniales:				— bijzondere, niet-patrimoniale:
162 Vente de matériel, de produits et de services	1 300	1 650	1 283	Verkoop van materieel, produkten en van diensten. 162
Totaux solde et recettes	3 921	4 121	2 471	Totalen saldo en ontvangsten.
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgaven:</i>
— non patrimoniales:				— niet-patrimoniale:
124 Achat de matériel et de produits	1 500	1 500	—	Aankoop van materieel en produkten . 124
Totaux des dépenses	1 500	1 500	—	Totalen der uitgaven.
950 Solde à nouveau	2 421	2 621	2 471	Nieuw saldo 950

Le volume et la variété des prestations exécutées par la Gendarmerie au profit de tiers en dehors du cadre de ses missions croissent continuellement.

Ce fonds doit permettre à la Gendarmerie d'assurer, sans devoir grever son budget de dépenses effectuées au profit de tiers, diverses prestations de services allant ou non de pair avec l'utilisation de matériel ou de matières (transport de blessés par hélicoptère, cours à des stagiaires étrangers, fabrication de microfiches, etc.).

Le fonds permet le remploi tant de la contre-valeur des services prestés que la contre-valeur des matériels et matières consommés ou cédés.

Exécutées dans de strictes limites budgétaires, ces prestations auraient pour effet, si leur contre-valeur n'était pas remboursée et réemployée, de réduire encore davantage la partie du budget affectée aux dépenses de fonctionnement et partant aux missions propres de la Gendarmerie.

Het volume en de variëteit aan prestaties die de Rijkswacht verricht ten voordele van derden buiten het kader van haar opdrachten nemen gestadig toe.

Dit fonds moet de Rijkswacht de mogelijkheid bieden, zonder haar begroting te bezwaren met uitgaven gedaan ten bate van derden, diverse dienstprestaties te verzekeren die al dan niet gepaard gaan met de levering van materieel of waren (transport van gekwetsten per helikopter, cursussen aan vreemde stagiairs, vervaardiging van microfiches, enz.).

Het fonds laat de wederbelegging toe van zowel de tegenwaarde van de gepresteerde diensten als van de tegenwaarde van het materieel en de waren die werden verbruikt of afgestaan.

Uitgevoerd binnen strenge budgettaire perken, zouden deze prestaties als uitwerking hebben, zo hun tegenwaarde niet moest terugbetaald en wederbelegd worden, het deel van de begroting dat betrekking heeft op de werkingsuitgaven, en bijgevolg ook op de eigen opdrachten van de Rijkswacht, nog meer te verminderen.

E. REGROUPEMENTS

E. HERGROEPERINGEN

TABLEAU DES CODES ECONOMIQUES

TABEL DER ECONOMISCHE CODES

(En millions de francs)

(In miljoenen franken)

Tit. et art. — Tit. en art.	Code économique — <i>Economische code</i>		1987	1986	1985
	N° du code — Code- nummer	Libellé — <i>Benaming</i>	Sollicité — <i>Aange- vraagd</i>	Initial — <i>Oorspron- kelijk</i>	Réalisé — <i>Verwezen- lijkt</i>
Titre I <i>Titel I</i>					
11.03	111	Salaire proprement dit. — <i>Eigenlijk loon.</i>	11 501,5	11 413,1	10 757,1
	112	Allocations directes. — <i>Directe toelagen.</i>	1 088,7	1 073,1	916,9
	113	Contributions patronales. — <i>Werkgeversbijdragen.</i>	465,6	462,5	440,9
	114	Soldes et primes militaires. — <i>Militaire soldijen en premies.</i>	0,4	0,4	0,4
11.04	111	Salaire proprement dit. — <i>Eigenlijk loon.</i>	1 348,6	1 441,2	958,7
11.11	113	Contributions patronales. — <i>Werkgeversbijdragen.</i>	0,2	0,2	0,1
11.12	115	Salaires en nature. — <i>Loon in natura.</i>	21,1	3,5	2,7
12.01	121	Dépenses générales de fonctionnement. — <i>Algemene werkingskosten.</i>	4,4	4,2	4,1
12.02	121	Dépenses générales de fonctionnement. — <i>Algemene werkingskosten.</i>	352,6	347,7	241,1
12.03	121	Dépenses générales de fonctionnement. — <i>Algemene werkingskosten.</i>	250,8	266,6	263,4
12.04	121	Dépenses générales de fonctionnement. — <i>Algemene werkingskosten.</i>	304,7	310,9	223,9
12.05	121	Dépenses générales de fonctionnement. — <i>Algemene werkingskosten.</i>	1 397,3	1 351,7	1 307,6
12.06	122	Location bâtiments et terrains. — <i>Huur van gebouwen en land.</i>	518,5	529,3	514,4
12.25	124	Achats spécifiques (fins militaires). — <i>Specifieke aankopen (militair).</i>	2,5	2,5	2,5
12.26	123	Achats spécifiques (civils). — <i>Specifieke aankopen (civiel).</i>	379,2	358,4	141,8
12.27	123	Achats spécifiques (civils). — <i>Specifieke aankopen (civiel).</i>	147,8	127,0	32,3
12.28	123	Achats spécifiques (civils). — <i>Specifieke aankopen (civiel).</i>	460,1	501,0	430,7
12.29	123	Achats spécifiques (civils). — <i>Specifieke aankopen (civiel).</i>	45,0	35,0	28,2
32.01	321	Entreprises publiques. — <i>Openbare bedrijven.</i>	15,2	12,3	6,0
33.05	3361	Ménages. — <i>Gezinnen.</i>	15,0	25,0	17,9
41.01	412	O.I.P. soumis loi 1954. — <i>I.O.N. onderworpen wet 1954.</i>	13,7	13,1	13,0
Titre II <i>Titel II</i>					
74.01	741	Achats matériel de transport. — <i>Aankoop vervoermaterieel.</i>	82,3	69,2	48,8
	742	Achats d'autre matériel. — <i>Aankoop ander materieel.</i>	303,8	250,6	156,8
74.02	741	Achats matériel de transport. — <i>Aankoop vervoermaterieel.</i>	400,0	140,0	17,2
	742	Achats d'autre matériel. — <i>Aankoop ander materieel.</i>	635,4	240,0	49,7
Totaux. — <i>Totalen.</i>			19 754,4	18 978,5	16 576,2

CREDITS DE POLITIQUE SCIENTIFIQUE

KREDIETEN WETENSCHAPSBELEID

(En millions de francs)

(In miljoenen franken)

Divisions organiques et programmes d'activité	1987	1986	1985	Organisatieafdelingen en programma-activiteiten
50. Gendarmerie				50. Rijkswacht
4. Recherche scientifique				4. Wetenschappelijk onderzoek.
41. Recherche scientifique				41. Wetenschappelijk onderzoek
Art. 12.25	2,5	2,5	2,5	Art. 12.25

F. TABLEAU SYNTHETIQUE
DES CADRES ET DES EFFECTIFSF. SYNTHETISCHE TABEL
VAN DE PERSONEELSFORMATIE EN -BEZETTING

(En millions de francs)

(In miljoenen franken)

(in miljoenen franken)

	Administration : Gendarmerie — Bestuur : Rijkswacht				Autres adminis- trations — Andere admini- straties	Total pour le Département — Totaal voor het Departement
	Effectif — Bezetting			Evaluation des coûts — Kosten- raming (³)		
	Cadre — Kader (¹)	Agents définitifs — Vast personeel (²)	Agents temporaires — Tijdelijk personeel (²)			
I. Services permanents. — Vaste diensten:						
Personnel de la Gendarmerie. — <i>Rijkswachtpersoneel:</i>						
Officiers généraux. — <i>Opperofficieren</i>	4	4	—	8,3	—	8,3
Officiers supérieurs. — <i>Hoofdofficieren</i>	198	140	—	191,3	—	191,3
Officiers subalternes. — <i>Lagere officieren</i>	588	523	—	436,1	—	436,1
Sous-officiers. — <i>Onderofficieren</i>	14 600	14 650	—	8 155,8	—	8 155,8
Brigadiers et gendarmes. — <i>Brigadiers en rijkswachters</i>	—	769	—	303,8	—	303,8
Elèves candidats officiers. — <i>Leerlingen kandidaat-officieren</i>						
Sous-lieutenant élève. — <i>Onderluitenant leerling</i>	—	69	—	33,8	—	33,8
Sous-officiers. — <i>Onderofficieren</i>	—	22	—	8,9	—	8,9
Brigadiers et gendarmes. — <i>Brigadiers en rijkswachters</i>	—	29	—	11,3	—	11,3
Sous-totaux. — <i>Subtotalen</i>	15 390	16 206	—	9 149,3	—	9 149,3
Personnel en provenance des autres forces. — <i>Personeel overkomend van de andere machten:</i>						
Officiers supérieurs. — <i>Hoofdofficieren</i>	—	13	—	18,5	—	18,5
Officiers subalternes. — <i>Lagere officieren</i>	80	28	—	27,2	—	27,2
Sous-officiers. — <i>Onderofficieren</i>	—	227	—	148,0	—	148,0
Caporaux et soldats. — <i>Korporaals en soldaten</i>	1 500	305	—	136,7	—	136,7
Sous-totaux. — <i>Subtotalen</i>	1 580	573	—	330,4	—	330,4
Sous-totaux personnel de la Gendarmerie et personnel des autres forces. — <i>Subtotalen rijkswachtpersoneel en personeel van de andere machten</i>	16 970	16 779	—	9 479,7	—	9 479,7

(En millions de francs)

(In miljoenen franken)

	Administration : Gendarmerie — Bestuur : Rijkswacht				Autres adminis- trations — Andere admini- straties	Total pour le Dépar- tement — Totaal voor het Departement
	Effectif — Bezetting			Evaluation des coûts — Kosten- raming (3)		
	Cadre — Kader (1)	Agents définitifs — Vast personeel (2)	Agents temporaires — Tijdelijk personeel (2)			
Personnel civil. — <i>Burgerpersoneel</i> :						
Niveau I. — <i>Niveau I</i> :						
Fonctionnaires généraux. — <i>Ambtenaren-generaal</i>	—	—	—	—	—	—
Autres rangs. — <i>Andere rangen</i>	—	—	—	—	—	—
Niveau II. — <i>Niveau II</i>	—	—	—	—	—	—
Niveau III. — <i>Niveau III</i>	—	—	—	—	—	—
Niveau IV. — <i>Niveau IV</i>	—	—	—	—	—	—
Aumôniers. — <i>Aalmoezeniers</i>	—	8	—	5,1	—	5,1
Sous-totaux. — <i>Subtotalen</i>	—	8	—	5,1	—	5,1
Totaux services permanents. — <i>Totalen vaste diensten</i>	—	16 787	—	9 484,8	—	9 484,8
II. Services temporaires. — <i>Tijdelijke diensten</i> :						
III. Disponibilité. — <i>Ter beschikking</i> :						
IV. Personnel auxiliaire. — <i>Hulppersoneel</i> :						
Personnel civil. — <i>Burgerpersoneel</i> :						
Niveau I. — <i>Niveau I</i> :						
Fonctionnaires généraux. — <i>Ambtenaren-generaal</i>	—	—	2	2,6	—	2,6
Autres rangs. — <i>Andere rangen</i>	—	—	17	10,2	—	10,2
Niveau II. — <i>Niveau II</i>	—	—	8	3,9	—	3,9
Niveau III. — <i>Niveau III</i>	—	—	201	74,7	—	74,7
Niveau IV. — <i>Niveau IV</i>	—	—	715	265,1	—	265,1
Totaux personnel auxiliaire. — <i>Totalen hulppersoneel</i>	—	—	943	356,5	—	356,5
Totaux personnel de la Gendarmerie et personnel des autres forces. — <i>Totalen rijkswachtpersoneel en personeel van de andere machten</i>	16 970	16 779	—	9 479,7	—	9 479,7
Totaux personnel civil. — <i>Totalen burgerpersoneel</i>	—	8	943	361,6	—	361,6
Totaux généraux. — <i>Algemene totalen</i>	16 970	16 787	943	9 841,3	—	9 841,3

(¹) Dans les effectifs du corps auquel ils appartiennent n'est pas compris le personnel qui suit une formation d'officier ou de sous-officier jusqu'à concurrence du dixième du total des effectifs fixés ci-dessus.

(²) En service au 31 janvier 1986.

(³) Sur base des barèmes à 100 p.c.

(¹) In de effectieven van het korps waartoe ze behoren is niet inbegrepen het personeel dat een vorming van officier of onderofficier volgt tot beloop van één tiende van het totaal van de hieronder vastgestelde effectieven.

(²) In dienst op 31 januari 1986.

(³) Op basis van de weddeschalen à 100 pct.

ANNEXE I — TABLEAU COMPARATIF DES DEPENSES (TITRES I ET II)

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES — TEKSTEN	1987 Crédits sollicités — Aangevraagde kredieten			1986 Crédits initiaux — Oorspronkelijke kredieten		
		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten	
			Crédits d'engagement — Vastleggings-kredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten		Crédits d'engagement — Vastleggings-kredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	TITRE I — DEPENSES COURANTES TITEL I — LOPENDE UITGAVEN CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (Dépenses courantes pour biens et services) HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (Lopende uitgaven voor goederen en diensten) § 1. Salaires et charges sociales § 1. Lonen en sociale lasten						
11.03	Rémunérations personnel d'Etat. — <i>Bezoldigin- gen Rijkspersoneel</i>	13 056,2	—	—	12 949,1	—	—
11.04	Allocations au personnel d'Etat. — <i>Toelagen aan Rijkspersoneel</i>	1 348,6	—	—	1 441,2	—	—
11.11	Sécurité sociale. — <i>Maatschappelijke zekerheid</i>	0,2	—	—	0,2	—	—
11.12	Salaires en nature. — <i>Loon in natura</i>	21,1	—	—	3,5	—	—
	Totaux pour le § 1. — <i>Totalen voor § 1</i> . . .	14 426,1	—	—	14 394,0	—	—
	§ 2. Achat de biens non durables et de services § 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten						
12.01	Honoraires avocats, médecins. — <i>Erelonen advocaten, geneesheren</i>	4,4	—	—	4,2	—	—
12.02	Fournitures courantes. — <i>Lopende leveringen</i>	352,6	—	—	347,7	—	—
12.03	Energie. — <i>Energie</i>	250,8	—	—	266,6	—	—
12.04	Informatique. — <i>Informatica</i>	304,7	—	—	310,9	—	—
12.05	Indemnités au personnel de l'Etat. — <i>Vergoedin- gen Rijkspersoneel</i>	1 397,3	—	—	1 351,7	—	—

(1) Toutes les opérations de l'année, sur les crédits de l'année ou de budgets antérieurs.

BIJLAGE I — VERGELIJKENDE TABEL DER UITGAVEN (TITELS I EN II)
(In miljoenen franken)

1985 Réalisations — Verwezenlijkingen										1984 Réalisations — Verwezenlijkingen		
Identif. 1985				Engagements — Vastleggingen		Ordonnancements — Ordonnanceringen			Ordonnancements — Ordonnanceringen			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Sur crédits non dissociés — Op niet-gesplitste kredieten	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1985 — Op niet-gesplitste kredieten 1985	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1983 — Op niet-gesplitste kredieten 1983	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
1	31	11.03	00	12 137,9	—	12 096,4	—	1,1	11 436,2	—	90,3	
1	31	11.04	00	887,1	—	817,7	—	—	798,8	—	54,1	
1	31	11.11	00	0,1	—	0,1	—	—	0,1	—	—	
1	31	11.12	00	3,5	—	0,9	—	1,8	1,2	—	2,1	
				13 028,6	—	12 915,1	—	2,9	12 236,3	—	146,5	
1	31	12.01	00	4,8	—	4,0	—	0,1	3,7	—	0,2	
1	31	12.02	00	276,0	—	186,0	—	54,9	229,9	—	45,8	
1	31	12.03	00	252,0	—	227,3	—	36,1	176,4	—	28,4	
1	31	12.04	00	269,3	—	53,7	—	170,2	107,7	—	137,6	
1	31	12.05	00	1 326,3	—	1 292,5	—	0,1	1 222,7	—	43,7	

(1) Alle verrichtingen van het jaar, op de kredieten van de lopende of de vorige begrotingen.

TABLEAU COMPARATIF DES DEPENSES (TITRES I ET II)

(En millions de francs)

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES — TEKSTEN	1987 Crédits sollicités — Aangevraagde kredieten			1986 Crédits initiaux — Oorspronkelijke kredieten		
		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten	
			Crédits d'engagement — Vastleggings-kredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten		Crédits d'engagement — Vastleggings-kredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
12.06	Loyer de biens immobiliers. — <i>Huur van onroerende goederen</i>	518,5	—	—	529,3	—	—
	Sous-totaux pour les articles 12.01 à 12.06. — <i>Subtotalen voor de artikelen 12.01 à 12.06</i>	2 828,3	—	—	2 810,4	—	—
12.25	Recherche scientifique. — <i>Wetenschappelijk onderzoek</i>	2,5	—	—	2,5	—	—
12.26	Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	379,2	—	—	358,4	—	—
12.27	Dépenses spécifiques. — <i>Specifieke uitgaven</i>	—	105,8	147,8	—	171,5	127,0
12.28	Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i> . .	460,1	—	—	501,0	—	—
12.29	Moyens de transport. — <i>Vervoermiddelen</i> . .	—	37,5	45,0	—	37,0	35,0
	Totaux pour le § 2. — <i>Totalen voor § 2</i> . .	3 670,1	143,3	192,8	3 672,3	208,5	162,0
	Totaux pour le chapitre I. — <i>Totalen voor hoofdstuk I</i>	18 096,2	143,3	192,8	18 066,3	208,5	162,0
	CHAPITRE III — TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS HOOFDSTUK III — INKOMENS- OVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN						
32.01	Indemnités sociétés ferroviaires. — <i>Vergoe-dingen spoorwegmaatschappijen</i>	15,2	—	—	12,3	—	—

(1) Toutes les opérations de l'année, sur les crédits de l'année ou de budgets antérieurs.

VERGELIJKENDE TABEL DER UITGAVEN (TITELS I EN II)

(In miljoenen franken)

1985 Réalisations — Verwezenlijkingen									1984 Réalisations — Verwezenlijkingen		
Identif. 1985				Engagements — Vastleggingen		Ordonnancements — Ordonnanceringen			Ordonnancements — Ordonnanceringen		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Sur crédits non dissociés — Op niet-gesplitste kredieten	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1985 — Op niet-gesplitste kredieten 1985	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1983 — Op niet-gesplitste kredieten 1983
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
1	31	12.06	00	514,1	—	512,6	—	1,8	477,6	—	—
				2 642,5	—	2 276,1	—	263,2	2 218,0	—	255,7
1	32	12.25	00	2,5	—	2,5	—	—	0,5	—	0,3
1	31	12.20	01	180,0	—	95,8	—	45,4	92,0	—	60,1
1	31	12.20	02	—	52,6	—	32,3	—	—	47,6	—
1	31	12.21	01	509,0	—	304,4	—	126,2	263,2	—	120,4
1	31	12.21	02	—	36,0	—	28,2	—	—	20,3	—
				3 334,0	88,6	2 678,8	60,5	434,8	2 573,7	67,9	436,5
				16 362,6	88,6	15 593,9	60,5	437,7	14 810,0	67,9	583,0
1	31	32.01	00	10,9	—	—	—	6,0	3,2	—	3,9

⁽¹⁾ Alle verrichtingen van het jaar, op de kredieten van de lopende of de vorige begrotingen.

TABLEAU COMPARATIF DES DEPENSES (TITRES I ET II)

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES — TEKSTEN	1987 Crédits sollicités — Aangevraagde kredieten			1986 Crédits initiaux — Oorspronkelijke kredieten		
		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten	
			Crédits d'engagement — Vastleggings- kredieten	Crédits d'ordon- nancement — Ordonnance- ringskredieten		Crédits d'engagement — Vastleggings- kredieten	Crédits d'ordon- nancement — Ordonnance- ringskredieten
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
33.05	Indemnisation de tiers. — <i>Schadeloosstelling van derden</i>	15,0	—	—	25,0	—	—
	Totaux pour le chapitre III. — <i>Totalen voor hoofdstuk III</i>	30,2	—	—	37,3	—	—
	CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC HOOFDSTUK IV — INKOMENS- OVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID						
41.01	O.R.A.F. — <i>H.I.B.</i>	13,7	—	—	13,1	—	—
	Totaux pour le chapitre IV. — <i>Totalen voor hoofdstuk IV</i>	13,7	—	—	13,1	—	—
	Totaux pour le Titre I. — <i>Totalen voor Titel I</i>	18 140,1	143,3	192,8	18 116,7	208,5	162,0

(1) Toutes les opérations de l'année, sur les crédits de l'année ou de budgets antérieurs.

VERGELIJKENDE TABEL DER UITGAVEN (TITELS I EN II)

(In miljoenen franken)

1985 Réalisations — Verwezenlijkingen										1984 Réalisations — Verwezenlijkingen		
Identif. 1985				Engagements — Vastleggingen		Ordonnancements — Ordonnanceringen			Ordonnancements — Ordonnanceringen			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Sur crédits non dissociés — Op niet-gesplitste kredieten	Sur crédits dissociés ⁽¹⁾ — Op gesplitste kredieten ⁽¹⁾	Sur crédits non dissociés 1985 — Op niet-gesplitste kredieten 1985	Sur crédits dissociés ⁽¹⁾ — Op gesplitste kredieten ⁽¹⁾	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits dissociés ⁽¹⁾ — Op gesplitste kredieten ⁽¹⁾	Sur crédits non dissociés 1983 — Op niet-gesplitste kredieten 1983	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
1	31	33.05	00	15,0	—	12,0	—	5,9	9,1	—	1,8	
				25,9	—	12,0	—	11,9	12,3	—	5,7	
1	31	41.01	00	13,0	—	13,0	—	—	12,1	—	—	
				13,0	—	13,0	—	—	12,1	—	—	
				16 401,5	88,6	15 618,9	60,5	449,6	14 834,4	67,9	588,7	

⁽¹⁾ Alle verrichtingen van het jaar, op de kredieten van de lopende of de vorige begrotingen.

TABLEAU COMPARATIF DES DEPENSES (TITRES I ET II)

(En millions de francs)

(in miljoenen de francs)

Art.	LIBELLES — TEKSTEN	1987 Crédits sollicités — Aangevraagde kredieten			1986 Crédits initiaux — Oorspronkelijke kredieten		
		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten		Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten	
			Crédits d'engagement — Vastleggingskredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten		Crédits d'engagement — Vastleggingskredieten	Crédits d'ordon-nancement — Ordonnance-ringskredieten
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	TITRE II — DÉPENSES DE CAPITAL TITEL II — KAPITAALUITGAVEN						
	CHAPITRE VII — INVESTISSEMENTS (CIVILS) HOOFDSTUK VII — INVESTERINGEN (CIVIEL)						
74.01	Equipement. — <i>Uitrusting</i>	386,1	—	—	319,8	—	—
74.02	Equipement. — <i>Uitrusting</i>	—	1 493,8	1 035,4	—	1 259,0	380,0
	Totaux pour le chapitre VII. — <i>Totalen voor hoofdstuk VII</i>	386,1	1 493,8	1 035,4	319,8	1 259,0	380,0
	CHAPITRE VIII — OCTROIS DE CREDITS ET PARTICIPATIONS HOOFDSTUK VIII — KREDIET-VERLENINGEN EN DEELNEMINGEN						
81.01	Avance récupérable. — <i>Terugvorderbaar voorschot</i>	—	—	—	—	—	—
	Totaux pour le chapitre VIII. — <i>Totalen voor hoofdstuk VIII</i>	—	—	—	—	—	—
	Totaux pour le Titre II. — <i>Totalen voor Titel II</i>	386,1	1 493,8	1 035,4	319,8	1 259,0	380,0
	TOTAUX GENERAUX. — ALGEMENE TOTALEN	18 526,2	1 637,1	1 228,2	18 436,5	1 467,5	542,0

(1) Toutes les opérations de l'année, sur les crédits de l'année ou de budgets antérieurs.

VERGELIJKENDE TABEL DER UITGAVEN (TITELS I EN II)

(In miljoenen franken)

1985 Réalisations — Verwezenlijkingen									1984 Réalisations — Verwezenlijkingen		
Identif. 1985				Engagements — Vastleggingen		Ordonnancements — Ordonnanceringen			Ordonnancements — Ordonnanceringen		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Sur crédits non dissociés — Op niet-gesplitste kredieten	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1985 — Op niet-gesplitste kredieten 1985	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits non dissociés 1984 — Op niet-gesplitste kredieten 1984	Sur crédits dissociés (1) — Op gesplitste kredieten (1)	Sur crédits non dissociés 1983 — Op niet-gesplitste kredieten 1983
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
2	34	74.01	01	186,7	—	61,3	—	142,5	34,0	—	89,4
2	34	74.01	02	—	326,3	—	66,9	—	—	324,4	—
				186,7	326,3	61,3	66,9	142,5	34,0	324,4	89,4
2	34	81.01	00	—	—	—	—	—	20,0	—	—
				—	—	—	—	—	20,0	—	—
				186,7	326,3	61,3	66,9	142,5	54,0	324,4	89,4
				16 588,2	414,9	15 680,2	127,4	592,1	14 888,4	392,3	678,1

⁽¹⁾ Alle verrichtingen van het jaar, op de kredieten van de lopende of de vorige begrotingen.